

REDACCION Y ADMINISTRACION

PLAZA DE LA IMPRENTA NUM. 1 BAJOS.  
No se devuelven los originales aunque no se inserten  
Anuncios a precios convencionales  
Remitidos a una peseta linea.  
Toda la correspondencia se dirigirá así:

LA RIOJA. Apartado, 28. Logroño

Fundadores: D. Facundo y D. Francisco Martínez Zaporta

PRECIOS DE SUSCRIPCION

En Logroño, dos pesetas el mes  
Fuera de la capital, trimestre, seispesetas  
Trimestre vencido o por comisionado 6,50  
Extranjero, al año, 56 pesetas  
Repúblicas hispano-americanas 30  
Se considera que continua suscritor al periódico  
el que no lo devuelva a la Administración.  
Número suelto, 10 céntimos

## LAS PROCESIONES

### El día de Viernes Santo

#### En Logroño

Más claro que el del día anterior fué el ambiente del Viernes Santo, pero más despacible también. En algunos momentos el viento y en muchos la temperatura que, sobre todo, desde la caída de la tarde se entró hasta ser casi invernal, lo hicieron desagradable.

Otra vez en la mañana muchas mujeres se adornaron con la mantilla para enredar en sus blondas las miradas de curiosa admiración, y otra vez hubieron de desprenderse de ellas caídas por la tarde, porque la mantilla no tolera el abrigo, y, pasado el día, sin él no se podía salir de casa.

En las horas matinales y aún en las primeras de la tarde, muchísimas personas hicieron la tradicional visita a la ermita del Cristo del Humilladero.

A los cultos del día asistieron muchos fieles.

En la Colegiata el canónigo sertral, señor Berger, pronunció el sermón de Pasión, y luego, por la tarde, a las tres, dijo el de la Soledad el canónigo señor Monzoncillo.

En el templo de San Bartolomé, con nutridísima concurrencia, el jesuita Padre Otegui pronunció el sermón de Las Siete Palabras.

A la hora acostumbrada de la tarde salió de la Redonda la procesión del Santo Entierro, en la que fué muy considerable el número de mujeres que iban alumbrando los distintos aparatos.

En el edificio del clero parroquial, el cabildo colegial, comisiones militares, representaciones de entidades y centros docentes y del Ayuntamiento.

Presidieron el gobernador civil señor Vives; el coronel de Bailén, don José Cobo, en representación del general gobernador militar; el presidente de la Audiencia, señor Lacalle; el delegado de Hacienda, señor Montes Moreno y el primer teniente de alcalde, señor Cerdá, en representación del alcalde, señor Martínez, que se encontraba indispuerto.

Este año, alumbrando la imagen de la Virgen de la Soledad, marchaban casi todos los caballeros del Pilar. Vimos algunos penitentes.

Terminada la procesión y aunque el ambiente no convidaba a permanecer en él, se hizo un animadísimo paseo, en la calle del Mercado, que se había visto materialmente cuajada de público.

#### EN MADRID

##### CAPILLA PUBLICA EN PALACIO

La capilla celebrada esta mañana en Palacio fué, como de costumbre, una de las más solemnes y concurridas.

Centenares de personas, a pesar de la hora temprana señalada para comienzo del acto, esperaban el paso de la comitiva.

Esta salió de las habitaciones regias a las nueve en punto.

Detrás de los gentiles hombres de entrada y casa y boca, iban los grandes de España.

En la comitiva figuraban también el Nuncio y el Patriarca de las Indias. A continuación iban los reyes.

El monarca vestía uniforme de capitán general con las insignias del regimiento inmemorial del Rey y lucía el Toisón de oro y otras condecoraciones.

La reina y las infantas Beatriz, María Luisa y Paz y la princesa Beatriz vestían trajes negros con mantilla y adornos de arabache.

Igual vestían las damas de la Corte. Los infantes Jaime, Juan y Fernando iban de uniforme con la banda del Santo Sepulcro.

Cerraban la comitiva jefes y oficiales de Alabarderos, Escolta Real y Casa Militar del monarca.

Al llegar al templo las personas reales ocuparon sus puestos, imitando el acompañamiento y dió comienzo la ceremonia.

La capilla interpretó la Pasión, de Saco del Valle, y luego otras composiciones.

Llegado el momento de la Adoración de la Cruz, el Patriarca de las Indias presentó al rey una bandeja de plata con tres expedientes de reos condenados a la última pena, que iban sujetos con cintas negras.

El preceptor de la real capilla pronunció las palabras de ritual: «Señor, la justicia humana ha condenado a estos reos a la última pena. ¿Los perdona V. M.?»

El rey contestó: «Que Dios me perdone como yo los perdono.»

Seguidamente, el monarca procedió a cambiar las cintas negras por otras blancas.

Los reos indultados, son: Ildelfonso Serrano Medina, Valeriano Serrano Medina y Simón Sáinz García, condenados los tres por robo y homicidio, por la Audiencia de Cuenca.

El rey abandonó seguidamente su sitial y haciendo tres genuflexiones se dirigió al centro del templo, donde habla un Cristo vacante, arrodillándose ante él, besándolo y depositando en una bandeja una onza de oro como oblata.

Los infantes le imitaron, depositando media onza.

Igual hicieron los demás de la comitiva, desfilando de dos en dos.

Luego el Nuncio sacó del Sagrario, donde estaban depositados el Cáliz y la Sagrada Forma, y bajo palio salió de la iglesia procesionalmente, seguido del rey y séquito.

Terminados los Oficios, la comitiva regresó a las habitaciones regias.

Mientras tanto, el clero palatino se dispuso para el traslado a las habitaciones regias de las Sagradas Reliquias.

El Nuncio llevaba el Santo Clavo y el Patriarca el Lienzo Crucis.

Después de adorar los reves e infantes la reliquia, el clero la condujo de nuevo a la iglesia.

A las once, el rey y el infante Jaime se dirigieron a las Calatravas, para asistir al Oficio del Capítulo de las Ordenes Militares.

#### EL REY PRESIDE LOS CAPITULOS DE LAS ORDENES MILITARES

Bajo la presidencia del rey, se reunieron los caballeros de las órdenes de Calatrava, Alcántara y Montesa.

En la iglesia de las Calatravas, se celebraron oficios, oficiando el rector de la indicada iglesia.

Luego se organizó la procesión solemne, presidiendo los capítulos en la forma siguiente:

Calatrava, el infante don Jaime. Alcántara, marqués de Velada. Montesa, marqués de casa Saltillo.

#### LA CAIDA DE UN SOMBRERO AL PASO DE LA PROCESION ORIGINAL PANICO

MADRID.—Debido a la espléndida tarde, las calles del trayecto que había de recorrer la procesión estaban animadísimas.

A las cinco salió de la iglesia de San Ginés la procesión del Santo Entierro.

Daba escolta un batallón del regimiento de León, con bandera enrollada.

Las comisiones militares las presidía el general gobernador militar, señor García Benítez, en representación del capitán general.

Al llegar la procesión a la Puerta del Sol cayó desde un balcón un sombrero sobre la comitiva.

Esto, dado el ambiente de alarma que reina en Madrid, dió origen a un pánico tremendo, al que contribuyeron los guardias de Caballería al maniobrar con objeto de inquirir el origen del revuelo.

En las carreras que se produjeron fueron arrolladas varias mujeres y niños por la muchedumbre despavorida.

También tomaron parte en las carreras los sacerdotes, que abandonaron el cortejo, presa del pánico general.

En la calle Mayor, un muchacho se cayó sobre un escaparate, rompiéndose el cristal e hiriendo levemente en la cabeza.

Esto también produjo revuelo, aumentado al ver al muchacho ensangrentado, e iniciándose las carreras hacia la plaza Mayor.

Poco después se destablizó la calma y la procesión terminó desfilando por el itinerario fijado.

En la plaza de la Armería hizo estación la comitiva.

†  
LA SEÑORITA  
**María Ibaibarriaga Suso**  
FALLECIO EN EL DIA DE AYER  
A LOS 17 AÑOS DE EDAD  
habiéndolo recibido los Santos Sacramentos  
R. I. P.

Sus desconsolados padres don Indalecio y doña Eugenia; hermanos don Jesús, don Ramón, doña Victoria y don Indalecio; tíos, primos y demás familia, al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan tengan la caridad de encomendar a Dios en sus oraciones el alma de la finada y asistir a los actos abajo indicados, por lo que les quedarán muy agradecidos.

Briones, 4 de abril de 1931.

Conducción del cadáver: hoy sábado, a las CINCO de la tarde, Misa de Réquiem: el lunes, a las NUEVE.

No se reparten esquelas.

En todo el trayecto se habían adoptado grandes precauciones, abundando las fuerzas de Seguridad.

La procesión salió de los Luises, recorrió la Gran Vía, hasta la calle de Peligro, calle de Sevilla y por la Carrera de San Jerónimo llegó a la Puerta del Sol, volviendo por la calle del Carmen a la Gran Vía.

Abrieron marcha un piquete de gastadores de la Guardia civil a caballo. Después iba una banda de trompetas de Artillería, los faroles y el pendón de la Cofradía y luego los cofrades con capuchones y capirotes guardando distancia de cuatro metros para salvar las largas colas.

Figuraban unos doscientos cofrades, entre ellos algunas personalidades.

Marchaban después, en número más pequeño, varios jóvenes también con capuchones y capirotes y a seguida la imagen de la Soledad iluminada, los sacerdotes revestidos, una compañía de la Guardia civil a pie, con el fusil a la funerala y cerraba marcha un piquete de guardias de Seguridad, con un crecido número de fuerzas de este Instituto, a pie.

Nada más ponerse en marcha la procesión y llegar a la esquina de la calle de San Bernardo, se adelantó una joven y cantó esta saeta:

Madre de Soledad  
con fervor lo pido a ti,  
que salves a mi madre  
aunque me mates a mí.

Sonaron muchos aplausos.

En otros lugares del trayecto también se cantaron saetas, incluso frente a la Asociación de la Prensa.

Aunque en algunos momentos se intentó con gritos producir desórdenes, la procesión se verificó normalmente, regresando a la iglesia.

En la calle de Peligros es donde hubo más movimiento, aunque sin llegar a adquirir proporciones alarmantes.

DE LOS INCIDENTES QUE ALTE-RARON LA PROCESION DE LA TARDE

Uno de los incidentes ocurridos en la procesión de esta tarde, se produjo de la siguiente forma:

En un portal de la casa número 40 de la calle Mayor se encontraban José Feito Riego, José Tejón Prado y otro individuo que ha desaparecido.

Los tres bajaban de una tertulia y coincidieron con el paso de la procesión. Se quedaron en el portal y el portero y un cuñado de éste, llamado Aurelio Galán, les dijeron que abandonaran aquel sitio.

Surgió una discusión y uno de ellos se lanzó a perseguir a la procesión.

Los tronos, en los que destacan obras admirables del inmortal Salzillo, son escuas de luz, cuajados muchos de ellos de miles de clavetes y camelias, lirios y bardos, son la admiración de todos.

Este año, el notable escultor valenciano, Ureña, ha dado pruebas de su ingenio y talento en el paso de la «Samaritana», verdadera obra de arte que ha merecido los mayores elogios del público, siendo dicho trono otra adquisición artística de gran valor para la Cofradía Californiana.

De alarde musical puede calificarse también esta procesión, en la que han intervenido la notable banda del regimiento Infantería Marina, la de

Cartagena, de Infantería, número 72; orquesta de la localidad y dos charangas de la misma, teniendo que venir de fuera para el completo de esta procesión las bandas de música de Torrejuela, Totana, Peniarz y Mazarrón, que han tenido un verdadero éxito en el artístico pugilato musical en las procesiones.

EN OTRAS CAPITALES

MURCIA.— El tiempo sigue hermoso. La procesión del Sacramento ha resultado solemnísimas.

En la puerta de la iglesia hay coros de huertanos que cantan con campanillas las tradicionales composiciones.

MALAGA.— Han llegado 350 legionarios al mando del comandante Rada, por estar enfermo Liniers, para dar escolta al Cristo de la Buena Muerte en la procesión, que es patrón de los legionarios.

El desfile de cofradías durante la madrugada ha sido solemne, asistiendo gran concurrencia y revistiendo extraordinaria brillantez.

TOLEDO.— Los trenes llegaron abarrotados con motivo de los actos religiosos de Semana Santa.

Anoche salió la procesión de la Magdalena con numerosos pasos; después la procesión del Cristo del Calvario y de madrugada la del Cristo de la Expiración.

En todas ellas hubo mucha concurrencia.

GRANADA.— Continúan con brillantez las solemnidades de la Semana Santa.

Hoy al mediodía, se repartió a los pobres una comida extraordinaria en el convento de Santo Domingo.

## FIGURAS DE LA HORA

### Diez años de gobierno

Estos días van a cumplirse diez años del arribo al Poder del conde Bethlen. Es el caso de mayor longevidad ministerial conocido en la Europa de la transguerra. Masaryk lleva más tiempo que ese al frente de la República Checoslovaca, pero no hay semejanza, en punto a inestabilidad entre una presidencia del Consejo y la jefatura de un Estado. El mismo Briand, no obstante su excepcional flexibilidad, ha presidido diez Gobiernos mientras el conde Bethlen se mantuvo inamovible a la cabeza del de Hungría.

Cierto que son muy distintas las condiciones en que se desarrolló la lucha política en uno y otro país. Las democracias desgastan rápidamente a sus dirigentes. Los regímenes despóticos o semi-despóticos pueden prolongarse largos años, aunque cometan muchos desaciertos, si emplean los métodos terroristas para dominar al pueblo.

Este es el caso del conde Bethlen. No es, francamente, un dictador, pero gobierna como si lo fuera, guardando las formas externas de la democracia, salvo fuerza mayor.

El conde Bethlen era ya diputado antes de la gran guerra; un diputado silencioso y cauto, que observaba juego y no se decidía por ninguno de los bandos que se disputaban el predominio del Parlamento y las simpatías del emperador Francisco José. En el fondo, Bethlen—transilvano de nacimiento—sentía hondamente el imperialismo y condenaba las aspiraciones separatistas alentadas por buena parte de los húngaros. Magnate de la sangre y poderoso terrateniente, se enorgullecía de su casta y de las reminiscencias medievales que perduraban en los usos políticos de su país.

Finalizada la guerra, el conde Bethlen formó parte de la delegación que había de firmar el tratado del Trianon. Bien a pesar suyo... El era nacionalista denotado y galófono. Era, también, monárquico. Y estas tres características le convertían lógicamente en enconado enemigo de un pacto que mutilaba a Hungría, después de desgarrarla de Austria, imponiendo la hegemonía de Francia en Europa y proscibiendo a los Habsburgos del trono de San Esteban.

«Pero el conde transilvano es un discípulo de Maquiavelo, un gran disimulador que sabe aguardar la hora de la venganza. Y que la realiza sin dejar huella alguna...»

Esperó el tiempo preciso para llegar a la presidencia del Consejo sin temor a rivalidades, y después de sofrenar tan fuertemente su monarquismo.

Cartagena, de Infantería, número 72; orquesta de la localidad y dos charangas de la misma, teniendo que venir de fuera para el completo de esta procesión las bandas de música de Torrejuela, Totana, Peniarz y Mazarrón, que han tenido un verdadero éxito en el artístico pugilato musical en las procesiones.

EN OTRAS CAPITALES

MURCIA.— El tiempo sigue hermoso. La procesión del Sacramento ha resultado solemnísimas.

En la puerta de la iglesia hay coros de huertanos que cantan con campanillas las tradicionales composiciones.

MALAGA.— Han llegado 350 legionarios al mando del comandante Rada, por estar enfermo Liniers, para dar escolta al Cristo de la Buena Muerte en la procesión, que es patrón de los legionarios.

El desfile de cofradías durante la madrugada ha sido solemne, asistiendo gran concurrencia y revistiendo extraordinaria brillantez.

TOLEDO.— Los trenes llegaron abarrotados con motivo de los actos religiosos de Semana Santa.

Anoche salió la procesión de la Magdalena con numerosos pasos; después la procesión del Cristo del Calvario y de madrugada la del Cristo de la Expiración.

En todas ellas hubo mucha concurrencia.

GRANADA.— Continúan con brillantez las solemnidades de la Semana Santa.

Hoy al mediodía, se repartió a los pobres una comida extraordinaria en el convento de Santo Domingo.

que hubo quienes creyeron que había adurado de él.

Hablaba en tono plañidero, cuando su estado de ánimo le inclinaba a rugir de cólera. El regente del reino sin rey—almirante Horthy—es, en realidad una creación del conde transilvano, que, durante su estancia en Szeged—mientras Bela Kun ejercía la tiranía roja en Budapest—logró persuadirle a que encabezase la contrarrevolución y a que ocupara—para guardárselo—el puesto que debían llenar los Habsburgos.

Las dotes de maniobrero del conde Bethlen quedaron consagradas en el asunto de los optantes húngaros, como pleja y enmarañada cuestión que ha promovido más debates internacionales y ha hecho escribir más documentos en la Sociedad de Naciones que las discrepancias franco-alemanas. Los optantes húngaros eran los terratenientes que, dueños de fincas en Transilvania, fueron desposeídos al incorporarse esta provincia a Rumanía. Los tratados subsiguientes les daban derecho a conservar sus tierras o a enagenárselas al Gobierno rumano. Todos, o casi todos, los optantes—y Bethlen con ellos—se decidieron por la segunda solución, pero reputaron exiguo el precio que les ofrecía. El litigio ha rodado años y años por las mesas de las cancellerías, y, hace muy poco, se ha resuelto casi a entera satisfacción de los húngaros, que tenían por oculto y sagaz asesor al conde Bethlen.

Su capacidad vengativa la demostró el conde en el extraordinario affaire de la falsificación de billetes del banco de Francia. Oficialmente Bethlen pareció arrepentido de su franco-fobia.

Otra postura hubiera sido difícil para quien constantemente necesitaba apelar a la generosidad de sus vencedores, que, claro está, no lo eran más que a medias; otorgaban créditos o rebajaban deudas, pero a cambio de importantes concesiones políticas.

Como no era posible guerrear contra Francia, con las armas en la mano, el conde de Bethlen ideó algo más eficaz y menos arriesgado; hundir el franco hasta el nivel, por lo menos, que habían alcanzado, en su peor período, las coronas húngaras.

El medio elegido fué la falsificación de los billetes franceses. No hay que insistir en que el conde tiró la piedra y escondió la mano, aunque no tan ágilmente que no pudieran identificar sus adversarios en ciertas cartas que el prefecto Madosoy y el príncipe Windischgratz ejecutores de la falsificación habían recibido con útiles instrucciones para el mejor desempeño de su cometido.

Lo que todavía no ha podido liquidar a satisfacción suya el conde Bethlen ha sido la cuestión monárquica. El archiducado Otón está hoy más lejano que nunca del trono. Seis años preparándose para dar un golpe de Estado el día en que el hijo de Carlos de Habsburgo cumpliera su mayor edad, no han sido suficientes para que la tentativa se realizara. Se ha perdido una ocasión tal vez única. Aquella fecha hubiera sido adecuada para despertar el celo dinástico, muy próximo a extinguirse de los húngaros, que aún confían en que un habsburgo hará el milagro de restablecer, en plazo breve, el doble imperio.

Bethlen no se determinó a tanta audacia. El pueblo, en general, no hubiese recibido bien a un monarca, cuyo apellido está marcado por un signo fatídico. Los Estados que componen la «Pequeña Entente», estaban decididos a emprender la guerra tan pronto como Otón ciera en sus sienes adolescentes la corona de San Esteban.

Francia e Inglaterra desaprobaban también la loca aventura. Bethlen tuvo que desistir si es que no estaba ya pesados de haber pensado en dar un rey, al reino que no lo tiene, ni lo echa en falta. Por muy carente de amición que fuera. Otón se dejaría manejar más fácilmente por el conde que el almirante Horthy. Y en cuanto al agradecimiento que pudiera guardarle—no está reciente la conducta de Carol de Rumania con Julio Manin, el gobernante que le entregó un cetro que ya no le correspondía.

ISAAC ABEYTUA

ARROZ GRANITO

ZOTAL  
PARA DESINFECTAR TODA CLASE DE LOCALES.

ARROZ GRANITO  
TOS GARGANTA PASTILLAS CRESPO  
A. FERNANDEZ MARRODAN  
Del Hospital Saint Joseph, de París  
ESPECIALISTA EN MEDICINA Y CIRUGIA DE  
Riñón y vías urinarias  
RAYOS X LABORATORIO  
VARA DE REY, 13, 2.º, 1ZQDA.

ARROZ GRANITO

# Teatro Moderno

Empresa SAGE. Teléfono 1256  
**HOY, SABADO, 4 DE ABRIL**  
Tarde: a las 7. Noche: a las 10:15  
Grandioso y sensacional acontecimiento cinematográfico  
ESTRENO de la documental película

## MISTERIOS DE AFRICA

(EXPLICADA EN ESPAÑOL)  
El film de las grandes sorpresas y de emociones jamás sentidas. Escenas sorprendentes de la caza del león por las tribus negras. Las mujeres de pico de pato. Toda la fauna pavorosa y feroz de Africa.  
La garra del león matando a un negro.  
El sagrado Nilo con sus perspectivas grandiosas.  
Las tribus salvajes y sus típicas costumbres.  
**SIN TRUCOS, ESCENARIOS NI DECORACIONES. BELLEZA NATURAL.**  
No deje de ver esta sensacional película, cuyo rodaje será difícilmente repetido.

## ACTUALIDAD POLITICA

Madrid, 3.—Varias horas.

### EL CASERO DE LA VIUDA DE GARCIA HERNANDEZ LE HA REBAJADO EL ALQUILER

El dueño de la casa número 56 de la calle de Torrijos, donde vive la viuda del capitán García Hernández, le ha rebajado el alquiler de la casa que ocupa, de 85 pesetas a 50, y le ha prometido que, cuando quede libre un piso exterior, podrá ocuparlo por la misma cantidad.  
Los periódicos elogian el rasgo de este propietario.

### PROTESTANDO DE UNAS INVESTIGACIONES

El «Heraldo» de esta noche dice que en diferentes centros oficiales, los jefes realizan investigaciones para conocer las ideas políticas de sus funcionarios al objeto de hacer una lista de desahines.

Considera el hecho gravísimo y arbitrario y llama la atención de los ministros liberales.

### LOS PERIODICOS INSISTEN EN PEDIR LA DESTITUCION DEL GENERAL MOLA

Los periódicos liberales de esta noche denuncian que un grupo de jóvenes menaquinicos se dedicaba a ir detrás de los obreros que fijaban las candidaturas de la conjunción republicano socialista, arrancándolas.

También insisten en pedir la destitución del general Mola, y protestan de los malos tratos de que son objeto los detenidos en determinados Centros.

Igualmente elevan su protesta por no haber concedido la amnistía máxima, con la ocasión de las festividades de la Semana Santa.

### LOS BUQUES DE GUERRA INGLESAS BORDEAN LAS COSTAS GALLEGAS

Se ha publicado un telegrama de Santiago diciendo que los viajeros llegados de Cornia han manifestado que varios buques de escuadra inglesa bordean desde hace unas semanas las costas gallegas.

La gente relaciona la presencia de estos buques con los rumores de que las escuadras extranjeras pretenden hacer una manifestación de fuerza en aguas españolas.

La opinión está alarmadísima ante tal posibilidad.

El jefe del Gobierno y el ministro de Estado deben atajar esas noticias que a nadie benefician y a todos pueden perjudicar, aunque es de suponer que el rumor no sea cierto, pero contribuye a aumentar la alarma el silencio que guarda el Gobierno.

### GRITOS SUBVERSIVOS Y CARGAS

Después de pasar la procesión por la Puerta del Sol, se formaron nutridos grupos lanzando gritos subversivos.

Los guardias dieron algunas cargas para despejar, pero los grupos volvían pronto a rehacerse.

Este revuelo duró más de una hora y finalmente se restableció el orden.

### ACTOS DE PROPAGANDA

ZARAGOZA. — El partido radical-socialista se ha reunido, adoptando el

acuerdo de celebrar la semana próxima actos de propaganda electoral.

### DISCUSION Y REYERTA

ZARAGOZA. — Dicen de Tarazona que en un café propiedad de Juan Antonio García, y por cuestiones políticas, se promovió fuerte discusión. Varios parroquianos llegaron a las manos y se agredieron con sillas y palos, resultando siete heridos.

## PASANDO EL TIEMPO

La primavera se siente reaccionaria. En vez de revestirse de esa apariencia riante y tibia, tan grata, está tornando al feo cariz del invierno. Y es que ahora, en que por fortuna hay en los más placer de avanzar, no faltan «retrogrados» en que en el retroceso querían llegar hasta lo más distante; y es que la primavera tiene nombre de mujer, y no por veleidosa, sino por apegada a lo viejo, no quiere separarse del viejo invierno, uno de tantos ancianos cuyos consejos son cosa pasada. Hay gustos que merecen palos, y el de la primavera es tan desdichado que prefiere a sus caminos de flores los caminos entre la nieve. Porque han de saber ustedes que ayer aparecieron nevadas las sierras, sobre todo la de Cameros, para vilipendio y ludibrio de esta señorita del Primavera, que debería sonrojarse de su falta de modernidad y avergonzarse de no haber permitido que sus hermanas, nuestras damitas, hubieran podido lucir ayer casi vaporesos vestidos, descotados y sin mangas, para dejar entrever los encantos de su piel de raso bajo la blonda de sus mantillas.

Escandaliza que la primavera, más que la mujer de espléndida juventud que se abre al amor y ornata de flores sus cabellos y su espíritu de capullos, nuevos brotes de ideas, sea una vieja gruñona que se acurruca junto al fuego del hogar, y sólo se anima con cuentos envejecidos o poquedades chismosas; una primavera así da compensación. Pero una presunción nos hace no condenarla del todo. Acaso su frío, su tristeza y su destemple, sean una dejación que hace de su modo de ser en favor de los candidatos a concejales. Si el mal tiempo retiene en su casa al elector les será más fácil su busca y rebuena de votos; si el elector, atraído por el ambiente, se echata al campo, habría que dejar la caténesis para el día de la votación, y en ese día la captación del sufragio puede prestarse a equívocos, pues ya hemos quedado en que ahora las cosas van a ser sinceras, muy sinceras; aunque en esto de la sinceridad haya también distintas opiniones.

Un poco subió ayer el barómetro, pero todavía se quedó muy por bajo de lo normal. El termómetro no señaló más que 17 grados al sol y 13'4 a la sombra, y por la tarde sopló viento del Norte, que, repetimos, enfrió mucho el ambiente e hizo recurrir a las prendas de abrigo, que ya estaban a punto de ser guardadas en nautiflora.

Estamos en una época en que estos bruscos cambios son muy frecuentes. Cuando se cree que un hombre está como para que lo embalsamen, se levanta, se desprecia y, aunque con debilidad y con titubeos, se adelanta diciendo: «Aquí estoy yo», y parece que está efectivamente.

C. M.

## En Tarragona se originan tumultos al paso de los condenados por el Consejo de guerra de Jaca

TARRAGONA. — Procedentes de Lérida han llegado en el tren correo de las seis y media de la tarde las 40 clases de tropa condenados por la sublevación de Jaca en diciembre último. En el puerto se estacionaron varios centenares de personas, que protestaron ruidosamente contra el embarque para Chafarinas de los condenados por el Consejo de Guerra, y llegaron a apedrear a la Guardia civil que allí se había congregado, con fuerzas de Seguridad.

La fuerza pública dio dos o tres toques de atención. El embarque se verificó a poco, dándose numerosas vivas a los que van a cumplir la condena. Durante todo el día se había advertido la presencia de elementos forasteros en la población, y parece ser que se trataba de obreros barceloneses que han recorrido esta capital vitoreando a los condenados, y dando muchas significativas. La alarma entre las personas que pasaban ha sido grande. Los alborotadores han arrancado la bandera nacional del Banco de Cataluña, del Centro Nacional, del Banco de Vizcaya y de otros centros oficiales, rompiendo los cristales de estos edificios y vitoreando a la República.  
Algunas personas que han querido



**Mo'esto Sáinz Revuelta**  
SUBIO AL CIELO EN EL DIA DE AYER  
A LOS DOS AÑOS DE EDAD

Sus afligidos padres don Gabino y doña María; hermanos Flora, Tomás, Isabel, Nieves, Gabino y Rosalía; abuelos don Patricio Sáinz y doña Flora Mantecón; tíos, primos y demás familia, al participar a sus amistades tan sensible pérdida, les ruegan, asistan a los actos abajo indicados, por lo que les quedarán muy agradecidos.

Logroño, 4 de abril de 1931.  
Conducción del cadáver: hoy, a las DOCE Y CUARTO.  
Iglesia Parroquial: Santiago el Real.  
Casa mortuoria: calle del Norte, número 8.  
Misa de Angel: el martes, día 7, a las OCHO Y MEDIA.

Pompas Fúnebres Pastrana, M. de S. Nicolás, 153. Teléfonos 1754-1258

**V. Intante**  
Especialidad: Garganta, nariz y oídos. Consulta de 11 a 1 y de 2 a 4. Breton Herreros, 12

**MUEBLES BARATOS**  
ANTA  
Portales, 46

**Intermedades de los ojos**  
F. ANGEL CHAVARRIA  
Oculista de las Clinicas de París  
Consulta días laborables, de diez a una  
Villa Carmen CALATORRA

vitorear al rey se han visto envueltas y han sido apaleadas.  
Una numerosa manifestación se ha formado en pocos momentos y ha ido hasta el Gobierno civil para pedir amnistía para los presos políticos.  
El gobernador, desde el balcón del Gobierno civil, ha prometido a los manifestantes dirigir el ruego al Gobierno.

## El producto de la suscripción para Martínez Anido

### LO HA PUESTO A BUEN RECAUDO EL DOCTOR ALBIANA

El jefe del partido nacionalista doctor Albiana ha publicado una carta en algunos periódicos para constatar a un sueldo de «El Socialista» acerca de la inversión de cantidades recaudadas para el preventivo antituberculoso de Martínez Anido, cuya comisión organizadora preside dicho doctor.

El 8 de noviembre de 1929, la comisión organizadora entregó la recaudación a Martínez Anido.

La Diputación de Badajoz ofreció un millón de pesetas; el Ayuntamiento y la Diputación de Cuenca ofrecieron el terreno y cuatrocientas mil pesetas y Albacete ofreció medio millón. Todo esto, unido a medio millón que se recaudó en metálico, completa un total de dos millones cuatrocientas mil pesetas, más cien mil en que se valoró el terreno ofrecido gratuitamente en los montes Palancares.

Dos meses después, ante la campaña que hizo la Prensa, ni Badajoz ni Cuenca, ni Albacete aportaron las cantidades ofrecidas, quedando pues solo medio millón de pesetas, insuficientes para construir y sostener el preventivo.

Esta cantidad se invirtió en valores del Estado y fue depositada en el Banco de España a nombre de Albiana.

El depósito, ha permanecido hasta ahora en el Banco de España, pero ante la amenaza revolucionaria de incautarse de las cuentas corrientes y valores de los bancos y ante las peligrosas facilidades que el Poder Público presta a estos designios revolucionarios, se ha trasladado dicho depósito al Credit Lyonnais, Banco extranjero, contra el cual no podrán acometer impunemente ningún despojo los ejecutantes del programa comunista revolucionario.

El destino de esta cantidad lo determinará Martínez Anido.  
De esta carta se deduce que el dinero destinado al preventivo está depositado a su nombre en un banco extranjero.

El sueldo que publicó «El Socialista» ha tenido la eficacia de hacer de claro a Albiana el paradero de aquella cantidad.

«Heraldo de Madrid» antes de insertar la carta advierte que la pública porque le resulta entretenida, pero no por cumplir el precepto de la ley de imprenta que invoca el doctor Albiana, víctima de la enfermedad de moda, fiebre, epistolar. La pública también por no privar a sus lectores de la peregrina decla-

ración de Albiana de haber trasladado los fondos al «Credit Lyonnais» ante la amenaza revolucionaria.

Un amigo de Martínez Anido, hablando de este asunto, ha dicho que al abrirse una suscripción en su homenaje, el general se negó a admitir las más mínima cantidad, ni siquiera para invertirla en fines económicos.

Por ello Albiana le decidió destinarla para sostener el preventivo que no llegó a fundarse por la caída del Gobierno de Primo de Rivera.

Nadie podrá rebatir la pregunta de «El Socialista» sino el propio doctor Albiana, pues ante un grupo de amigos éste declaró que conserva el producto de la suscripción.

Cree que el depósito no está hecho a nombre de Martínez Anido, que no tiene depósito alguno en banco nacional ni extranjero por no contar con más bienes de fortuna que su paga militar.

## Siniestros marítimos

### El abordaje al vapor francés «Florida»

#### ALGUNAS DE LAS VICTIMAS

MALAGA. — Entre las víctimas del choque ocurrido en estas aguas jurisdiccionales a los vapores «Florida» y portaaviones «Glorious», se encuentran Máximo Cea Núñez, de cuarenta años, natural de Lugo, jornalero; Santiago Martínez Sánchez, de Huécal Oyer (Almería); un italiano apellidado Dirivei Florinto y un súbdito sirio. Todos ellos fallecidos a bordo del «Glorious».

El portaaviones zarpó a las siete con rumbo a Gibraltar, llevando a bordo algunos cadáveres y heridos, que por el estado del mar no han podido ser desembarcados.

El gobernador civil, al conocer que el pasaje de tercera no tenía alojamiento, se puso al habla con el gobernador militar de la plaza quien ha cedido el cuartel de Segalerva, adonde han sido enviadas 300 camas para los naufragos.

Hoy se efectuará el traslado de los cadáveres desde el «Florida» al depósito del cementerio.

Es esperado en este puerto, procedente de Orán, el barco «Capitán La Ferrière», para recoger el pasaje, zarpando seguidamente para Barcelona, que era su punto de destino.

El «Florida», desplazaba 14.500 toneladas y había salido de Buenos Aires el día 15 de marzo. La última bandera que tenía colocada era la de Gibraltar.

A bordo venía la compañía de músicos argentinos de Carlos Suárez, que había embarcado en Canarias y se dirigía a Barcelona, donde estaba contratada por una larga temporada. Venían sin pasaje, pues estaba todo cubierto, y había sido necesario ponerles unas camas supletorias.

Cuando ocurrió la catástrofe venían tocando. Han logrado salvarse todos y todo el instrumental y equipajes.

#### FALTAN CUATRO HIDROS

LONDRES. — El Almirantazgo anuncia que faltan cuatro hidros de los que llevaba a bordo el «Glorious».

#### BUQUES DE GUERRA A MALAGA

LA VALLETE. — Los navíos de guerra «Queen Elisabeth» y «Chaffiers», que se dirigen a Villefranche,

han zarpado para Málaga, con objeto de unirse al «Glorious».

### NO ES POSIBLE PRECISAR TODAVIA EL NUMERO DE VICTIMAS

MARSELLA. — Los últimos informes recibidos por la Compañía de Transportes Marítimos, dicen que ningún miembro de la tripulación del «Florida» ni ningún pasajero de primera figuran entre las víctimas. El capitán del buque no puede precisar el número exacto de muertos y heridos. Estas cifras no podrán fijarse hasta después que se efectúe un recuento de los supervivientes. Se dice que, además de las víctimas llevadas a Málaga, hay algunos desaparecidos.

### LA TRIPULACION Y EL PASAJE SE SALVAN A NADO

SIDNEY. — El vapor inglés «Alta haba» ha chocado contra un arrecife, cerca de Port Jackson, a consecuencia de la niebla. El buque se hundió rápidamente; pero sus tripulantes y los 20 pasajeros que se hallaban a bordo pudieron ganar a nado la costa, salvándose.

## TEATROS Y CINES

Las Empresas de los teatros y cines se aprestaron a señalar el Sábado de Gloria con acontecimientos artísticos, y a fe que han logrado su propósito.

El Bretón abrirá sus puertas para ofrecer un espectáculo culto: un concierto vocal e instrumental a cargo de notables elementos. Son ellos el destacado tenor Máximo Barrientos, el ex-cuadro, acicatado por su afición, abandonó el traje talar para triunfar inmediatamente en la interpretación de la «particella» de su registro en la ópera «Marina»; la tiple Dorita Libert, que en distintas ocasiones ha actuado en el teatro de Esclava, de Madrid, y el pianista Carlos González Arigita, portentoso caso de precocidad, que a los quince años interpreta con seguridad, prodigioso mecanismo y justeza expresiva los más delicados y los más difíciles trozos de música clásica y selecta música española.

Los conciertos constarán de tres partes. La segunda estará totalmente a cargo de este notable ejecutante de obras pianísticas, a quien la crítica ha elogiado sin reservas; y en las otras dos alternará el tenor Barrientos y la tiple Libert, que interpretarán trozos de ópera y de zarzuela, bien elegidos así para el público de la vermouth como para el más popular de la noche.

Máximo Barrientos, cantante de excepcionales facultades, de voz limpia, potente e igual en todos los registros, alcanzará un éxito señaladísimo, y los conciertos seguramente también lo obtendrán de público, porque el logro es como pocos aficionado a la música.

\*\*\*

Otro espectáculo de hoy, sobremarino interesante, es la película «Misterios del Africa», que se proyectará en el Moderno.

Podemos asegurar que se trata de una joya magnífica del cine documental, que allí donde se ha proyectado ha conseguido un triunfo definitivo.

Quien la ha visto nos afirma que es la cinta de mayor valor cinematográfico realizada hasta el día. Posee una gran emoción, un realismo asombroso, una belleza panorámica extraordinaria y está nutrida de escenas impresionantes, filmadas en el corazón del Africa. Con enormes peligros se han tomado las vistas de animales feroces, y no falta en ella la nota trágica de un negro alcanzado y devorado por un león.

La cinta cautiva la atención fuertemente y entretiene como ninguna otra. El público quedará complacido de su proyección.

\*\*\*

También es muy sugestivo el programa cinematográfico que se proyectará hoy en el Cine Olympia. La actuación de la banda cómica «El Empas» ha sido aplazada, pero este número ha sido sustituido por una cinta de gran cartel, titulada «La Inconceivable», totalmente hablada en español, en la que tienen los primeros papeles Enrique Serrano y Jony D'Algy.

El «film» desarrolla un asunto bonito, y sus calidades son excelentes. Hemos leído de él grandes elogios. El diálogo español es claro e interesante.

\*\*\*

En el Frontón Logroñés se pasará hoy un programa cinematográfico de primera categoría. Para confirmar el aserto basta considerar que la cinta base es una de las más destacadas producciones de la genial artista Anny Ondra, de quien se han visto tantas agradables.

En esta, titulada «Miss American», la bella y graciosísima «actriz» realiza una de sus más felices incorporaciones cinematográficas. Por supuesto que el asunto, entretenidísimo, está dispuesto para que la salafísima actriz muestre en

## Salón Beti-Jai

Empresa SAGE. Teléfono 1060  
**MANANA, DOMINGO**  
Formidable programa de cine  
A LAS 7:30: INFANTIL  
Se proyectará la emocionante película

## Testigo Mudo

Y se regalará mediante sorteo un magnífico balón de reglamento y una preciosa muñeca.  
A LAS 4:30 Y A LAS SIETE  
**PROGRAMA DOBLE**  
ESTRENO de la extraordinaria superproducción

## Canción Gitana

Comedia de interesantísimo y original argumento, interpretada por LIL DAGOVER y HANS STUWE; completando el programa la soberbia película

## TESTIGO MUDO

variados episodios su gracia y su simpatía. Es «film» de «gran sucesos» y lo obtendrá.

## BARCELONESAS

Barcelona, 3.—Varias horas

### LA ESTANCIA DE ALBA

Durante toda la mañana permaneció el señor Alba en el domicilio de su hijo político, recibiendo numerosas visitas.  
Permanecerá en Barcelona hasta el próximo domingo en que saldrá para París.

### QUINCENARIOS LIBERTADOS

Con motivo de la festividad del día han sido puestos en libertad 80 detenidos que sufrían quincena.

### CENAN, AMENAZAN Y NO PAGAN

En un bar de la calle de Csatelvi, entraron tres individuos a cenar sin tener dinero.  
Como el dueño se lamentara, ofrecieron un reloj en prenda y acto seguido sacaron sus pistolas, encadenando a los concurrentes y de esta forma huyeron.

### EL PASO DE LOS CONDENADOS DE JACA

Comunican de Lérida que al llegar el expreso que conducía la segunda expedición de condenados por el Consejo de Guerra de Jaca, fueron aclamados por la multitud que los esperaba.

Se les obsequió con cigarrillos y dinero y al arrancar el tren estalló una ovación imponente.

La Guardia civil disolvió un intento de manifestación, pero fueron recibidos a pedradas.  
En la Rambla de San Fernando apedrearon el local de la Unión Monárquica.

### COMUNISTAS DETENIDOS

Desde hace algunos días en la Ma Real venían haciéndose propaganda comunista entre los grupos.  
Esta noche los policías han detenido a dos de los propagandistas.

### PIDIENDO LA REAPERTURA DE CENTROS

Esta noche, el gobernador civil, recibió a comisiones de los Sindicatos Unicos que fueron a reiterarle la apertura de sus centros.

El gobernador les prometió que como las negociaciones han de ser rápidas, la apertura se realizará en breve.

### SINDICATOS FORZADOS

En la calle de la Luna fue forzada la puerta del Sindicato Unico del Auto.

También lo ha sido las de los sindicatos de el vidrio, metalúrgico, artes gráficas y otros.

En todos ellos ponían un cartel que decía:

«Por orden de la Confederación Nacional del Trabajo se abre este Sindicato».

La policía se incautó de dichos carteles y nuevamente procedió a la colocación de los sellos.



Para teñir en casa  
exija las marcas  
**HOME-DYE**  
O  
**ATLANTIC**

### Frontón Logroñés

Extraordinario Programa  
**HOY, SABADO DE GLORIA**  
 Secciones Popular y Vermouth

La grandiosa película, por la gentil y genial artista, ANNY ONDRA, secundada por el irremisible actor, GASTON JASQUET.

### MISS AMERICA

SECCION-NOCHE  
 PROGRAMA DOBLE  
 La citada película

**Miss América**  
 y la monumental superproducción

**El Beso de la Victoria**  
 (Primera jornada)  
 Por el simpático AIME SIMON-GERARD.  
 Precios popularísimos.

### EL SISMO DE MANAGUA

## LAS VICTIMAS SON UNAS 5.000

### EL EMPLAZAMIENTO FUTURO DE LA CIUDAD

MANAGUA. — Por avión han llegado varios periodistas.

La visión de la ciudad, antes tan animada, convertida ahora en un desierto, llenas las alturas por una multitud de hambrientos que lloran sus víctimas, les ha causado una penosísima impresión.

Ciento cincuenta mujeres y niños norteamericanos han sido evacuados ya a avión.

Se calcula que se tardarán varios meses en reconstruir la ciudad.

MEXICO. — Un despacho del consul británico en Managua dice que la Legación británica ha quedado completamente destruida, sin que sea posible aproximarse a las ruinas incendiadas. Todos los libros y documentos confidenciales han sido pasto de las llamas.

NUEVA YORK. — Los doctores que se hallaban en Managua en el momento de la catástrofe han realizado una labor abrumadora y verdaderamente prodigiosa. Diez minutos después del desastre se habían establecido ya gran número de camas de operaciones.

Durante las quince primeras horas cinco cirujanos practicaron más de 150 intervenciones en casos de suma gravedad.

Un mensaje recibido a última hora de San Juan del Sur dice que se teme que el número de muertos sea de cerca de cinco mil.

NUEVA YORK. — Un despacho de Managua a la Associated Press da los siguientes nuevos detalles:

El número de personas que han perecido, tanto a consecuencia del temblor de tierra como del incendio que se declaró después, parece que se eleva a cerca de 5.000. Entre los escombros del mercado han sido hallados más de mil cadáveres.

Setecientas personas, es decir, la totalidad de los acogidos en el hospital de la prisión cuando éste se hundió, han perecido también.

El palacio presidencial no es ya más que ruinas humeantes.

Aunque el Gobierno ha anunciado su intención de reconstruir Managua todo lo rápidamente que sea posible, se cree que el emplazamiento futuro de la ciudad será trasladado, por lo menos provisionalmente, a Granada.

MANAGUA. — Los indígenas del interior llegados a esta capital han aumentado la tensión de espíritu de la población, haciendo circular el rumor de que el famoso rebelde general Sandino se dispone, al frente de numerosos adictos, a atacar esta ciudad.

Los fusileros marinos americanos dan poco crédito a este rumor; pero todo el mundo está alerta.

MANAGUA. — Los indígenas del interior llegados a esta capital han aumentado la tensión de espíritu de la población, haciendo circular el rumor de que el famoso rebelde general Sandino se dispone, al frente de numerosos adictos, a atacar esta ciudad.

Los fusileros marinos americanos dan poco crédito a este rumor; pero todo el mundo está alerta.

MANAGUA. — Los indígenas del interior llegados a esta capital han aumentado la tensión de espíritu de la población, haciendo circular el rumor de que el famoso rebelde general Sandino se dispone, al frente de numerosos adictos, a atacar esta ciudad.

Los fusileros marinos americanos dan poco crédito a este rumor; pero todo el mundo está alerta.

MANAGUA. — Los indígenas del interior llegados a esta capital han aumentado la tensión de espíritu de la población, haciendo circular el rumor de que el famoso rebelde general Sandino se dispone, al frente de numerosos adictos, a atacar esta ciudad.

Los fusileros marinos americanos dan poco crédito a este rumor; pero todo el mundo está alerta.

MANAGUA. — Los indígenas del interior llegados a esta capital han aumentado la tensión de espíritu de la población, haciendo circular el rumor de que el famoso rebelde general Sandino se dispone, al frente de numerosos adictos, a atacar esta ciudad.

Los fusileros marinos americanos dan poco crédito a este rumor; pero todo el mundo está alerta.

MANAGUA. — Los indígenas del interior llegados a esta capital han aumentado la tensión de espíritu de la población, haciendo circular el rumor de que el famoso rebelde general Sandino se dispone, al frente de numerosos adictos, a atacar esta ciudad.

Los fusileros marinos americanos dan poco crédito a este rumor; pero todo el mundo está alerta.

MANAGUA. — Los indígenas del interior llegados a esta capital han aumentado la tensión de espíritu de la población, haciendo circular el rumor de que el famoso rebelde general Sandino se dispone, al frente de numerosos adictos, a atacar esta ciudad.

Los fusileros marinos americanos dan poco crédito a este rumor; pero todo el mundo está alerta.

MANAGUA. — Los indígenas del interior llegados a esta capital han aumentado la tensión de espíritu de la población, haciendo circular el rumor de que el famoso rebelde general Sandino se dispone, al frente de numerosos adictos, a atacar esta ciudad.

Los fusileros marinos americanos dan poco crédito a este rumor; pero todo el mundo está alerta.

MANAGUA. — Los indígenas del interior llegados a esta capital han aumentado la tensión de espíritu de la población, haciendo circular el rumor de que el famoso rebelde general Sandino se dispone, al frente de numerosos adictos, a atacar esta ciudad.

Los fusileros marinos americanos dan poco crédito a este rumor; pero todo el mundo está alerta.

MANAGUA. — Los indígenas del interior llegados a esta capital han aumentado la tensión de espíritu de la población, haciendo circular el rumor de que el famoso rebelde general Sandino se dispone, al frente de numerosos adictos, a atacar esta ciudad.

Los fusileros marinos americanos dan poco crédito a este rumor; pero todo el mundo está alerta.

la proletaria, puesto que la burguesía no satisface las necesidades obreras. Muchos defendieron el perfeccionamiento y orientación de los maestros. El ponente hizo el resumen, desechando la escuela que tratan de llamar humana, y que es simplemente burguesa.

Mientras no triunfe el movimiento de renovación, que solucionar el problema por sí mismo, es necesaria la escuela de clases, que ha de ser proletaria, orientando a los maestros.

De esta forma se llegará a conseguir la modificación de la sociedad. Mañana continuará sus tareas el Congreso.

## TAURINAS

### LA NOVILLADA DE MAÑANA

Ha cesado de llover y hemos visto lucir el sol. Ello nos ha tranquilizado un tanto en los temores que teníamos de que el tiempo repitiera su farsa de años anteriores y la novillada de Pascua no tuviera de tal más que el nombre, puesto que tenía que celebrarse en domingo distinto al de Resurrección.

Ahora que del tiempo, ni una palabra. Parece que está al acecho de cualquier pronóstico para dejar mal al profeta. Y a nosotros, no.

La novillada es esperada con el afán de todo aquello que no se tiene hace algún tiempo. Y taurinamente, estamos en ayunas desde los días de San Mateo. Ni una fiesta campera nos han brindado siquiera los ganaderos locales. ¿Que ya las ha habido? Ya lo sabemos, pero ha sido en una intimidad tan rigurosa que ni a nosotros nos llegó la noticia.

Además, la combinación de toreros ha caído bien. Los éxitos de Lázaro Obón lo sabe la afición local, como sabe también la valentía de Manolé, y quiere comprobarlas para aplaudirlas y sancionirlas.

Los dos novilleros vienen gustosos a la plaza logroñesa a conquistar el aplauso de sus aficionados y a hacer méritos para otras novilladas de más importancia.

Del ganado de Fernando Arduña no hay que decir nada. En el comercio de don Antonio Gonzalo están las fotografías ampliadas de los cuatro novillos que se lidiarán mañana, y cada uno puede juzgarlos a su gusto.

En fotografía no tienen pero. Si el fotógrafo se ha esmerado, para él la responsabilidad.

Tiene la novillada, como ya hemos dicho, el aliciente del debut de la nueva banda de música, y un final de fiesta sumamente agradable, como es una sesión de «cagarrao» hasta anoche.

Y como además los precios están al alcance de todas las fortunas, a poco que el sol se alie con la Empresa, no ha de quedar esta quejosa de la novillada inaugural de temporada.

Con eso y con que toros y toreros satisfagan al público, todos contentos.

### LAS CORRIDAS DE PASCUA

Empieza, mañana, de lleno la temporada taurina. Hasta ahora sólo alguna plaza se ha lanzado a abrir sus

## TEATRO BRETON

EMPRESA S. A. G. E. — TELEFONO 1156  
**HOY, SABADO, 4 DE ABRIL**  
 UNICO DIA  
 Tarde: a las seis y media. — Noche: a las diez y media

**DOS GRANDIOSOS CONCIERTOS DE OPERA Y ZARZUELA**  
 PRESENTACION DEL EMINENTE TENOR

## Máximo Barrientos

El oscuro tenor, tan discutido por la crítica, héroe del protagonista de «MARINA» (ópera), cuya actuación en Madrid, Barcelona, Valencia y Zaragoza, constituyó el mayor de los acontecimientos, causando la admiración del público sus extraordinarias facultades, conceptuado como el rival de HIPOLITO LAZARO, el tenor de los agudos.

**MAXIMO BARRIENTOS**, conocido hoy por el tenor CANON, cantará en unión de la admirable tiple

## Señorita DORITA LIBERT

Acompañados al piano por  
**Carlos González Arigita**

El segundo Rubinstein, joven de quince años, extraordinario caso de precocidad.

Repertorio selecto, a base de CHAPI, ARRIETA, BIZET, WERBER, ALBENIZ, MENDELSON, LITS, PUCCINI, GUERREIRO, VIVES, MAILLO.

Orden del espectáculo y precios, en programas de mano.

Los señores abonados tendrán reservadas sus localidades en TAQUILLA, a precio de abono, de ONCE a UNA de la mañana.

que se celebrará en la capital alavesa.

Está también en vísperas de comenzar su temporada el novillero logroñés Ricardo Urzay, ajustado por la Empresa de Pamplona y que debía haber echado a torear el lunes, 13. El chaval no es supersticioso y aceptó esa fecha. Ahora que la Empresa pamplonesa, que tiene plato fuerte el domingo, ha trasladado la novillada del lunes al domingo, 25, que es cuando actuará Urzay alternando con Chaves II.

Otro asunto regional de que tenemos noticias es las negociaciones de venta existentes de un ganadero de la tierra, de los más nombrados por cierto, y que por unas pesetas de diferencia entre la petición y la oferta, no ha dejado ya de serlo.

Sevilla.— Bejarano, Rayito y Solórzano, con Santa Colomas.

Zaragoza.— Albaserradas, para Marcial y Bienvenida.

Murcia.— Gitanillo de Triana, Barrera y Domingo Ortega y toros del conde de la Corte.

Málaga.— Villalta, Félix Rodríguez y Andrés Mérida, con seis «portugueses» de Alves dos Rios.

Salamanca.— Toros de Gabriel González, para los hermanos Eladio y Pepe Amorós.

Pamplona.— Pedrucho y Mariano Rodríguez con toros de los hijos de Cándido Díaz.

DEL SOLAR TAURINO RIOJANO

Mañana inician también su marcha taurina alguno de los sectores taurómicos locales.

Rompe el fuego en estas cosas el ganadero logroñés Fidel Rubio, que ayer embarcó para Vitoria los novillos que han de morir en la función

MIGUELIYO

## DE AVIACION

FIESTAS DE AVIACION

MEJICO. — Doscientos sesenta aviones militares y civiles, procedentes de los Estados Unidos, vendrán a Méjico para participar tanto en las carreras aéreas internacionales como en las exhibiciones aeronáuticas que tendrán lugar del 1 al 10 de mayo próximo, en el puerto aéreo central de esta ciudad, con motivo de la Exposición.

DOS MUERTOS EN UN ACCIDENTE

LONDRES. — Un avión particular cayó a tierra en el condado de Surrey. Los dos ocupantes del aparato quedaron muertos.

RECORD DE DISTANCIA

ORAN. — Los aviadores Paillard y

Mermoz aterrizaron en el aeródromo de Senia, después de haber permanecido en el aire cincuenta y nueve horas y catorce minutos y haber recorrido 9.100 kilómetros.

La marca de distancia de Bosoutrot y Rossi, que la ostentaban desde 1 de marzo, con 8.805 kilómetros, ha sido, pues, superada. En cambio, la duración ostentada por lo mismos aviadores Bosoutrot y Rossi, continúa inmovible, con 75 h. 23 m.

Paillard y Mermoz emprendieron el vuelo el martes, a las 6'31 de la mañana. Al recorrer 9.100 kilómetros en poco más de cincuenta y nueve horas, han desarrollado una velocidad media superior a 159 kilómetros por hora.

## INFORMACION GENERAL

Madrid, 3.— Varias horas.

**CASTROVIDO EN «EL LIBERAL»**

Se ha separado como colaborador de «La Voz» el ilustre escritor don Roberto Castrovido iniciando desde hoy sus trabajos en «El Liberal» donde publica una de sus notables crónicas explicando el motivo de su cambio.

**ROBAN A UN COMISARIO DE POLICIA**

En el domicilio del comisario de Policía, don Vicente Galera Marfil, Corredera Baja, 39, y previa fractura de la puerta, penetraron unos ladrones, que se llevaron 2.000 pesetas en billetes de Banco, alhajas y ropas. La mala noticia se la dieron al comisario cuando éste se hallaba de servicio en la Dirección general de Seguridad.

**MIENTRAS ORABA**

Cuando se hallaba orando en la iglesia de San Cayetano la señorita Pilar Cabeza Arribas, de veinte años, con domicilio en Huerta del Bayo, 7, unos ladrones aprovecharon unos instantes de profunda meditación y se la llevaron el bolso, que contenía 300 pesetas.

**UNA SEÑORA ENVENENADA**

En la calle de las Minas, 13 duplicado, donde vive, se puso ayer gravísimamente enferma doña Mercedes Cubero, de cincuenta y cuatro años, casada. La familia dió aviso a la Casa de Socorro del distrito de la Universidad, acudiendo al domicilio el doctor Peñaroya. El médico reconoció a la paciente, observando que padecía envenenamiento.

En vista de ello dió cuenta al Juzgado de guardia, el cual se constituyó en casa de doña Mercedes tomándola declaración.

Parece que ésta se hallaba enferma desde hace algún tiempo. El médico que la asistía le había recetado determinado medicamento para ingerirlo en gotas, y ella, desesperada, bebió todo el líquido con ánimo de suicidarse.

**EL ANIVERSARIO DE LA ASOCIACION DE PAN CANDEAL**

En la Casa del Pueblo se celebró un mitin organizador por la Asociación de Pan Candel para celebrar el 29 aniversario de su creación.

Hablaron diversos oradores, incluso el abogado de la sociedad don Pe-

## CINE ALHAMBRA

MAÑANA, 5, DOMINGO  
 Emocionante Programa

### ¡Madre Amantísima!

Superproducción de gran lujo; enorme drama del sublime sacrificio de una madre.

**LUNES, 6, ¡Acontecimiento!**

### La Luna de Israel

Por MARIA CORDA.

Fastuosísima presentación; miles de artistas.

Interesante. — La Empresa, mejorando siempre el salón, ha sustituido por butacas muy cómodas las sillas, sin elevar precios.

dro Rico, que excitó a la solidaridad y serenidad como única forma práctica para conseguir las reivindicaciones obreras.

Se originaron algunos incidentes entre los socialistas propiamente dichos y los partidarios de soluciones extremas, prevaleciendo aquellos.

**SUICIDIO DE UNA SEÑORITA**

LLANES. — Ayer se arrojó al mar en las inmediaciones del pueblo de Buelna, una joven de unos veinte años, elegantemente vestida, que acababa de llegar en el tren de Santander y había descendido en la estación de Vidiago. Se ignora su nombre; pero en los acantilados de las cercanías se encontró una tarjeta con el nombre de Concha Robledo. El cadáver, después de flotar bastante tiempo, desapareció en el agua. Las autoridades instruyen las oportunas diligencias.

**DETENCION DE UNOS LADRONES**

ALCOY. — En una fábrica de géneros de punto instalada en la calle de Alicante, número 5, se venía notando desde hace tres años la desaparición de géneros y metálico. La Guardia municipal montó un servicio de vigilancia, que empezaba a las ocho de la noche y terminaba a las cinco de la madrugada; pero los robos seguían cometiéndose, y en vista de ello se prolongó la vigilancia hasta las seis de la mañana. Al fin se ha logrado detener a dos hermanos, industriales establecidos en un lugar inmediato a la fábrica. La Policía encontró en casa de los detenidos una importante partida de géneros, ganzas y llaves falsas. Los autores gozaban de buena fama, y ha causado gran sorpresa su detención.

**ARISTOCRATAS ESPAÑOLES CONDECORADOS POR EL GOBIERNO PORTUGUES**

LISBOA. — El «Diario Oficial» publica disposiciones concediendo el grado de gran oficial de la orden del Cristo al conde de Bulnes, el de comendador al conde de Casas Rojas y la gran cruz de la orden de Santiago al duque de Alba.

**GABRIELA MISTRAL, EN NUEVA YORK**

NUEVA YORK. — La eminente poeta chilena Gabriela Mistral ha sido huésped de honor del Círculo Español de la International Telephone and Telegraph Corporation.

La notable escritora dió una interesante charla llena de optimismo, acerca de las relaciones hispano-americanas y españolas.

**LA LIMITACION DEL USO DE ESTUPEFACIENTES**

GINEBRA. — Siete estados, entre ellos España, Alemania, Austria, Francia y Portugal, han dicho que estarán representados en la Conferencia sobre limitación del uso de estupefacientes, que se inaugurará el 27 de mayo próximo en esta ciudad.

**PENAS IMPUESTAS POR LA ULTIMA SUBLEVACION DEL PERU**

LIMA. — Veintinueve clases de tropas y soldados han sido condenados a penas que oscilan entre uno y veinte años de prisión, por haber tomado parte en la reciente insurrección de tres regimientos de Infantaría.

## TEATRO CINE OLYMPIA

-- HOY, SABADO --

### FORMIDABLE ESTRENO

# La Incorregible

Superfilm hablado en correctísimo español



Por **ENRIQUETA SERRANO** y **TONY d'ALGY**

ESTA MAGNIFICA PELICULA HA OBTENIDO BRILLANTISIMO EXITO CON MOTIVO DE SU RECIENTE ESTRENO EN MADRID

Próximamente sensacionales estrenos

## EL ENEMIGO SILENCIOSO (Paramount)

## TROIKA (Renacimiento Films)

La actuación de la Banda «Empias 31» ha sufrido aplazamiento

### Club Deportivo Logroño

Campeonato «amateur» de pelota

**FRONTON BETI JAI**  
 HOY, SABADO, A LAS SIETE

Primer partido. 2.ª categoría. — Manó Zapata-Barrio contra Galarreta-Grijalba.

2.º partido. 2.ª categoría. — Pala Fernández Barrenegoa contra Trapero-Yabar.

Tercer partido. 1.ª categoría. — Manó Soto-Del Río contra Melguizo-Santos

Cuarto partido. 1.ª categoría. — Pala Martínez-Blasco contra Zubilqui-Gutiérrez.

Quinto partido. 1.ª categoría. — Manó Latorre-Martínez contra Sáez-Prudencio

### El Congreso de la Asociación de Maestros

Madrid, 3.— 11 noche.

**LAS SESIONES DE AYER**

En la Casa del Pueblo continuó sus tareas el Congreso de la Asociación General de Maestros

Durante las sesiones de mañana y tarde se examinó la ponencia del maestro Salgado sobre «Escuela humana y escuela de clases».

Se manifestaron diversas tendencias, interviniendo varios maestros y obreros.

La mayoría se inclinó por la escuela

# PEINETAS - TEJA

Carteras, Cuantes, Medias, Collares y Pulseras

## RENARDS

Últimas novedades para semana santa

# CASA ANGUIANO

## AVISOS Y NOTICIAS

En la Casa de Socorro fueron asistidos ayer:

Angel Jiménez Pérez, de nueve años, de herida contusa del paretal izquierdo, con una piedra.

Lorenzo Sartanova Nestares, de 13 años, de herida punzante en la región plantar del pie derecho, con un clavo. P. Ch. G., de once años, estudiante, esquinca del pie izquierdo, por caída.

## D. Guillermo Sáenz de Tejada y Aguirre

que falleció el día 6 de abril de 1927. Sus hermanos agradecerán la asistencia y oraciones.

## HOY, sábado

## En el Bar Rosales

DEBUT de distinguidísimas señoritas

Típico Salón imitación de Cabaret

## Círculo Liberal

Se convoca para hoy, sábado, a las siete de la tarde, en los salones del Círculo, al objeto de preparar las próximas elecciones municipales.

**CULTOS.**—Mañana, domingo, en la misa mayor que se celebrará en la Colegiata predicará el canónigo don Benjamín Salas.

En la iglesia de los PP. Escolapios, la Asociación de Nuestra Señora de Lourdes celebrará misa de Comunión general a las ocho y media. Las asociadas irán con el distintivo de la Co-fradía.

## MEDIAS BOLSOS

## MIGUEL MARIN

CALCETINES CORBATAS

Se observó ayer en el mercado de cerda, que se celebra en los terrenos de San Francisco, la desanimación de concurrentes, sin duda por la festividad del día.

De los 230 toneles que se pusieron a la venta, quedaron bastantes por colocar, fluctuando los precios entre 50 y 70 pesetas ejemplar, según su clase y tamaño.

## PARA MEDIAS

BONITAS Y BARATAS

## LO MODA

ESPERANZA MONEO

PLAZA DE ABASTOS, 13.

## HOY, REGALOS

**ASMATICOS.** Cesarás de sufrir con moderna especialidad. Asmone-Brumona, muy superior hasta a lo hoy empleado. En farmacias.

## CONSERVAS GARAVILLA, Bermeo

FILETES DE ANCHOA. Representante en Rioja, Alvaro Fernández, Once de Junio, 12, entlo. TELEFONO 1098.

## MUEBLES

FAUSTINO FERNANDEZ

Miguel Villanueva, núm 4 (Delicias) Especial en camas son somier «NUMANCIA».

## MUEBLES TODOS ESTILOS

EUSTASIO PEREZ

Especial en camas con somier «Numancia», Calle Pablo Iglesias, núm. 2.

## GRAN OCASION

VENDO DOS CAJAS DE CAJ. DALES de GRAN SEGURIDAD

Informes:

TALLERES CENZANO

Carretera Villamediana,

# Círculo Logroñés

La Junta Directiva tiene el honor de poner en conocimiento de los señores socios y familias, que el domingo, fiesta de Resurrección, se celebrará una MANTINEE, que dará principio a las SEIS Y MEDIA, sirviéndose las acostumbradas meriendas.

LA DIRECTIVA.

## ESPECIALISTA

en ENFERMEDADES de los OJOS **J. ESTEBAN ARENAL**

Diplomado del Hospital AIN TANDRE DE BURDEOS

Horas de Consulta: de diez a una y de tres a cinco en General Zurbano, 10

# Enfermos de reuma

Los dolores reumáticos se calman en el acto con la Fricción Antirreumática ARAUJO. Remedio de uso externo. Precio, ptas. 2'50.

VENTA EXCLUSIVA FARMACIA ARAUJO.

MURO DEL CARMEN, 8, LOGROÑO.

En el recurso contencioso-administrativo interpuesto por el procurador don Félix Manzanares en representación del Ayuntamiento de Alfaro contra acuerdos adoptados por el mismo en 23 de enero de 1923 y 28 de marzo de 1924, se ha dictado providencia a fin de que se emplaze por término de diez días personalmente al presidente del Consejo de Administración de la S. A. Plaza de Toros de Alfaro y otros señores que se pusieran creer con derecho a comparecer en este recurso.

## A LOS CUOTAS

ESCUELA MILITAR DEL TIRO NACIONAL EN LOGROÑO

Los individuos acopidos a los beneficios del capítulo XVII del vigente reglamento para el reclutamiento que deseen matricularse en la misma para aprender la instrucción en este cuatrimestre y obtener el certificado preventivo, pueden hacerlo hasta el próximo 10 de abril; en la inteligencia de que, el que no lo verifique en el plazo citado, no podrá matricularse hasta el próximo septiembre.

Domicilio: Caba Novat.

**NIEVINA (CREMA) SUAVIZANTE**  
UTIS, MANOS  
CAJA 35 CTS.  
BOTE 1 PTA.  
FARMACIAS, DROGUERIAS, PERFUMERIAS, PAQUETERIAS Y MERCERIAS

**J. GUTIERREZ S. MALO**  
GARGANTA, NARIZ, OIDOS,  
SALMERON, NUM. 8, 2.

Como otros años, ayer, de esta ciudad y de otras localidades y capitales próximas, se trasladaron bastantes personas a San Vicente de la Sonsierra para presenciar las procesiones de los «picados» llamadas así porque en ellas figuran algunos vecinos que se someten a ser flagelados.

En las de ayer salieron por la mañana dos de estos penitentes, y por la tarde, tres.

## ANTONIO DOPAZO

ESTOMAGO  
MEDICINA GENERAL  
CONSULTA DE 11 a 1 y de 3 a 6.  
Miguel Villanueva 41, 3.ª, derecha.

## Banco Español de Crédito

Libretos de Ahorro. 4 por 100 anual

## PAPELES PINTADOS

## Augusto Bermejo

Mercedo 73. Teléfono 1760.

La Comisión Provincial de la Diputación anuncia vacantes las plazas de recaudadores ejecutivos de cédulas personales de la zona de Calahorra que comprende los pueblos de Pradajón; de la de Haro, que la forman Haro y Briñas, y de la de la capital, que es Logroño.

**MATRIMONIO.** Joven de 30 años, profesión delineante, desearía casarse legalmente con señorita o viuda educada, buena posición. Seriedad. Informes, Sotero Martínez, Logroño, Café Royalty.

**PISO SEGUNDO,** con galería y baño, muy espacioso, se arrienda. Casa Amalric.

## PUERTAS Y VERJA

de hierro.

SE VENDEN DE OCASION.

Informes: C. Villamediana, 8

TALLERES CENZANO

La Guardia civil del puesto de Matute, ha denunciado al Juzgado municipal a Bernabé Ruarda Barragán y su esposa María Barragan Minguéz, de 21 y 23 años de edad, respectivamente, y los hermanos Esteban y Angeles Villoslada Pérez, por insultarse y amenazarse mutuamente en la vía pública, promoviendo fuerte escándalo, llamando la atención de sus convecinos con palabras obscenas y ofensivas entre sí.

## Huevos de Sierra

GARANTIZADOS, 1'85.

DEL DIA, 2'10 DOCENA.

Huevería «La Granja» Mercado, 41.

¿QUERIS ADQUIRIR EN EXCELENTES CONDICIONES FINCAS Y PISOS DE TODOS PRECIOS? VISITAD LA ACREDITADA AGENCIA ESCUDERO.

PEINAS TEJA  
GUANTES LARGOS TANNE,  
CABRITILLA Y GAMUZA.  
**CASA AMALRIC**

104, Mercado (Portales, 106).

Por la Sección provincial de Economía se ha dispuesto que el precio de las harinas panificables durante el presente mes sea de 62'25 pesetas el quintal métrico y el precio del pan el de 60 céntimos kilogramo.

## CONSULTORIO DE ENFERMEDADES DE LOS OJOS

Fundado y dirigido por el **DOCTOR CASTROVIEJO** Oculista del Hospital Provincial y de la Beneficencia Municipal  
Calle Once de Junio, 11.—Entrada al Consultorio calle Salmeron, núm. 20.

## Farmacia Bengoa

Emulsión y Aceite de Hígado de Balaao.— Mercado, 21. Teléfono 1514.

En el «Boletín Oficial» del jueves se publica una circular del gobernador civil, llamando la atención de las autoridades y habitantes en esta provincia, para que el día 18 del presente mes, a las 23 horas, sea adelantada la hora legal en sesenta minutos.

## Persianas

SE COLOCAN A DOMICILIO. FERRETERIA AMELIVIA.

## Almorranas

Garantiza la cura radical sin operaciones, el médico especialista Juan Echevarría  
DIPUTACION 1, 2.ª — BILBAO.

## SOMBRILLAS GUANTES

“EL ARCA DE NOE”

TIMOTEO MORGÁ.

En la sesión ordinaria que la Comisión municipal permanente debe celebrar hoy, se tratará la siguiente orden del día:

Beneficencia-Gota de Leche. Informes de Policía Urbana. Lista de jornales. Asuntos de la Alcaldía.

## Guadañas

MARCA «DIABOLO» garantizadas.

## Casa Castellanos

Por no haber satisfecho el canon anual de 1930 han sido declaradas caducados 108 terrenos de varias concesiones mineras de cobre y hierro en Gallinero de Cameros, Villanueva de Cameros, Villarroya, Quel, Ezcaray, Pradillo y Viniestra de Abajo.

## Consultorio Médico - Quirúrgico

## Luis Ruiz Mosso

11 a 1 y de 3 a 6

M. MURRIETA 9, 1.º

Peluquería de Señoras  
**BALMASEDA**  
Montada con todos los adelantos modernos y dotada del más perfecto material para todos los servicios.  
Servida por personal especialista, procedente de los salones más acreditados de París y San Sebastián.  
**Mañana, apertura**  
SAGASTA, 9 (CASA DE «LA PAJARITA», 1.º)



## Un león devora a un negro

ESTA ES UNA DE LAS MUCHAS EMOCIONANTES ESCENAS QUE APARECEN EN LA FORMIDABLE CINTA

## MISTERIOS DE AFRICA

PELICULA SONORA EXPLICADA EN ESPAÑOL QUE SE ESTRENA

HOY, SABADO, 4 DE ABRIL EN EL

## TEATRO MODERNO

La Guardia civil del puesto de Anguiano ha denunciado al Juzgado municipal a las vecinas de esta villa Leandra y Paula Rueda Rubio, Pilar y Agapita Moreno Romero y Victoria Romero Cervinos, mayores de edad, porque el día primero de mes y en el punto llamado «Río Tuerto», se maltrataron de palabra y obra, por antiguos resentimientos familiares que existen entre ellas.

## PROPAGANDA

FRASCO DE MEDIO KILO

Aceitunas rellenas de anchoas 1'00

Cebollitas extrafinas en vinagre 1'10

Pepinillos extrafinos en vinagre 1'10

Venta: Duquesa de la Victoria, letra M. Comestibles de G. Ontillera.

## Agua de Alzola

Encargado exclusivo para la venta a mayoristas, don Miguel Bernat, Bretón de los Herreros, 4, 1.º

## Calzados ANTON

Son los que a usted le interesa comprar, por ser los más acreditados en esta región.

No deje de visitar esta Casa, donde encontrará zapatos de señora desde 10 pesetas, de caballero desde 13, y niño de tres pesetas par.

**CALZADOS ANTON**  
Sagasta, 23.—Logroño

En conocimiento del comandante general de Somanetes de la Sexta región ha puesto la Guardia civil de Agoncillo, de haber procedido a la ocupación de una escopeta de dos cañones, fuego central, de 16 milímetros, empleada en una reyerta que el sctmenista Lorenzo Orte Galilea, sostuvo en el pueblo de Arrábal con un convecino.

## UN BUEN CAFE

## El Conquistador

PEREZ-INO. — LOGROÑO.

## Et Parlamento checoslovaco y la «Paz de Dios»

PRAGA.— Mañana, sábado de Gloria, tendrá lugar en el Parlamento la proclamación de la «Paz de Dios» de tres días para el conjunto del territorio de la República checoslovaca.

La solemnidad que con este motivo organiza todos los años la Cruz Roja checoslovaca, será radiodifundida a las 10'45 con onda de 486 metros. La parte musical, a partir de las 11'15 será retransmitida por todas las estaciones francesas.

Han llegado a esta ciudad los delegados de la Cruz Roja, internacional barón Traux de Wardin, miembro del Comité de la Cruz Roja belga, y Edmond Drinsart, director general. Estudiarán el mecanismo de esta manifestación, cuya introducción en otros países será discutida en breve en la Conferencia de las cruces rojas, que se celebrará en Tokio.

Durante los tres días de paz periódicos se abstendrán de toda polémica.

Se expondrán en conferencias públicas grandes ideas humanitarias, y especialmente este año lo que es necesario hacer para el bienestar de los niños.

Ante el Tribunal provincial de lo Contencioso-Administrativo, ha presentado escrito don Pedro de Blas y Ladrón de Guevara, de Quel, interponiendo recurso sobre y contra resolución de la Comisión municipal permanente del Ayuntamiento de dicho pueblo sobre el remate de pesas y medidas para el año actual.

## LUIS DE HIDALGO.-Médico

Medicina y Cirugía en general. Tratamiento endobronquial y Lavados de pulmón. Especialista en piel, venéreas y sífilíticas. Exayudante del Hospital de San Juan de Dios, de Madrid. Director del Dispensario oficial antivenéreo. Consulta de diez y media a una. GENERAL ZURBANO, 41.

## F. Rodríguez Moral

Médico de la CASA DE SOCORRO

Medicina general. Enfermedades infecciosas. Nutrición. Diabetes. Laboratorio. Análisis de sangre, orina, esputo, reacción Wasserman, etc.

IMPRESA, 1 y 3, 2.º

Consulta de 11 a una y de 4 a 6.

Subió ayer al Cielo el niño Modesto Sáinz Rerueta, preciosa criatura de dos años de edad, hijo del conocido industrial de esta plaza don Gabino, a cuya familia ha producido el mayor dolor la desgracia.

Reciban nuestro sentido pésame.

## ACEITE DE HIGADO de BACA-LAO.

Muy rico en vitaminas. Farmacia del DR. PERUCHA.

## CRISTALES IMPRESOS Y LISOS

PRECIOS ECONOMICOS.

AVELINO PESALVA

C. Gallarza, 3. — Teléfono 4182.

## La crisis de trabajo en España

Madrid, 3.—11 noche.

## OPINION DEL PRESIDENTE LE LOS PATRONOS DE MADRID

El presidente de la Federación Patronal Madrileña, don José Sánchez Conesa, hablando de la crisis del trabajo, dice que el problema del paro es el más difícil de estos tiempos y ha sido discutido extensamente en Ginebra, sin llegar a un acuerdo.

Lo atribuye especialmente a la transformación que ha experimentado la vida económica industrial de los países en la post-guerra.

Dice que el texto redactado por el Comité de Ginebra fue rechazado por los obreros.

Es inadmisibile la petición de éstos de que se rebaje la jornada de trabajo, pues con ello se encarecería el producto.

Considera insuficiente para remediar la crisis el seguro del paro forzoso, lo cual podría ser sólo un paliativo.

En España la crisis de trabajo podría abordarse si los Poderes públicos abordaran las numerosas obras de utilidad pública que hacen falta.

## UN BUEN CAFE

## El Conquistador

PEREZ-INO. — LOGROÑO.

## Et Parlamento checoslovaco y la «Paz de Dios»

PRAGA.— Mañana, sábado de Gloria, tendrá lugar en el Parlamento la proclamación de la «Paz de Dios» de tres días para el conjunto del territorio de la República checoslovaca.

La solemnidad que con este motivo organiza todos los años la Cruz Roja checoslovaca, será radiodifundida a las 10'45 con onda de 486 metros. La parte musical, a partir de las 11'15 será retransmitida por todas las estaciones francesas.

Han llegado a esta ciudad los delegados de la Cruz Roja, internacional barón Traux de Wardin, miembro del Comité de la Cruz Roja belga, y Edmond Drinsart, director general. Estudiarán el mecanismo de esta manifestación, cuya introducción en otros países será discutida en breve en la Conferencia de las cruces rojas, que se celebrará en Tokio.

Durante los tres días de paz periódicos se abstendrán de toda polémica.

Se expondrán en conferencias públicas grandes ideas humanitarias, y especialmente este año lo que es necesario hacer para el bienestar de los niños.

# CASA TENA

## Sastrería y Camisería

Comunica a sus clientes y público en general haber recibido las últimas novedades de primavera y verano. Al mismo tiempo recuerda a sus favorecedores que siguiendo la norma establecida anteriormente, esta Casa, bajo ningún concepto, admite géneros para confeccionar

### POST - GUERRA

## Las memorias del príncipe de Bülow

El notable proceso de las can-... En la gran guerra, abierto por la... pública internacional, aún... por fallar. Falta al mundo su-... elementos de juicio. Sin em-... bargo, en los años transcurridos des-... de 1914, la verdad ha ido abriéndose... poco lentamente, entre el espeso ta-... mado de las pasiones. Se ha ido po-... co a poco haciendo la luz. Muchos... gobiernos han publicado todo o par-... te de sus archivos diplomáticos se-... cretos; muchos estadistas han expi-... cado públicamente los antecedentes... del conflicto, con más o menos pre-... cisión y veracidad.

biesen hecho ir a parar en la gue-... ra... Y más adelante: «Mi inquie-... tud tenía por causa la insuficiencia... de Bethman, la irreflexión del em-... perador y la excesiva buena opinión... que tenía de sí mismo.» Muchos más duros son los juicios... que el canciller Bethman-Holweg... inspira a su sucesor. En su libro... Bülow, Bethman fué por su inexperi-... encia, por su desorientación, por su... falta de sentido diplomático, por su... servil sumisión a los caprichos del... kaiser, uno de los principales cau-... santes de la guerra. Le acusa de no... haber sabido mantenerse en paz con... Rusia, clave entonces de la situa-... ción europea, y de haber inspirado... recelos a Inglaterra con sus exa-... geradas construcciones navales. Entre... los consejos que le dió al entregar... le la Cancillería, aparece éste, de una... admirable claridad, que Bethman... no supo seguir: «No olvide usted que... la cuestión de los Dardanelos es... una cuestión que quema. Siga la es-... cuela de Bismarck que nos ha ense-... ñado como hay que proceder para no... abandonar Austria, no dejar que la... aplasten y no ser arrastrados por... ella a una guerra con Rusia, que no... nos traería probablemente nada bu-... eno. En su afán de sinceridad, von... Bülow llega a escribir estas frases, que son un duro reproche contra el... gobierno alemán de 1914: «Estoy con-... vencido, en la medida en que me... es dado juzgar, que si me hubiese... llamado antes de fin de julio de... 1914, hubiera impedido que estallara... la guerra. Si se me hubiese pedido... mi opinión antes de enviar el últi-... matum a Serbia, hubiera desaconse-... jado esta barbaridad por lo menos... con la misma energía con que habría... sacudido a un guardaaguas que dur-... miera en su puesto en el momento... en que van a cruzarse dos trenes. En... julio de 1914, cualesquiera que hu-... biesen sido las circunstancias, me... habría opuesto de todos modos a una... acción militar de Austria contra Ser-... bia sin autorización previa de Ale-... mania y sin que Alemania hubiera... procedido a un exámen profundo de... la respuesta serbia.» El príncipe de Bülow asegura que... Guillermo II no tenía nada de belicoso... antes bien temía la guerra, y que... Bethman y Jagow tampoco la desea-... ban. Concreta su idea diciendo que... no hubo en ellos dolo, sino estulticia... La atrocidad que Bethman dijo... al embajador de Inglaterra para jus-... tificar la violación de Bélgica, aque-... llo de que los tratados internaciona-... les eran un «scrap of paper», un pe-... dazo de papel, inspira al ex can-... ciller este severo juicio: «Bethman... no tenía derecho a cargar al pueblo ale-... mán con el peso de estas palabras... terribles... para hacer de nuestro país... un infame violador de tratados con-... tra el cual importaba tomar medidas... especiales de protección.» El lector comprueba a menudo, durante la lectura de estas memorias,

que el canciller se dejó llevar, en al-... gunos momentos, de sus simpatías y... de sus antipatías personales; pero... estos pequeños defectos son tan fá-... cilmente identificables que no perju-... dican el valor histórico del libro. Por otra parte, es de agradecer la... sobriedad con que Bülow habla de... los siombres de Estado de Francia e... Inglaterra y las escasas alusiones que... a su actividad hace; toda censura a... sus actos, aún siendo razonable, hu-... biese parecido resultado del antago-... nismo existente entre los respecti-... vos países.

El príncipe de Bülow escribió sus... memorias en un apacible rincón de... Roma, en su famosa Villa Malta. Temeroso de que la muerte le sor-... prendiera antes de acabar su labor, comenzó a escribir partiendo de 1897, año en que comenzó su vida diplo-... mática, dejando para un último vo-... lumen sus recuerdos de infancia. No quería llevarse con él sus experi-... encias y sus verdades. No quería... privarnos de conocer cuanto la vida... y los hombres le habían enseñado. No quería dejarnos sin este magní-... fico documento histórico que son sus... Memorias.

Murió hace poco más de un año, en un día soleado de octubre de 1929, después de acabar por completo su... libro. Debíó morir con el alma lle-... na de paz, con la alegría de haber... dicho honestamente la verdad sobre... uno de los períodos más oscuros y... espinosos de la historia contempo-... ránea.

**ARTURO PERUCHO.**  
(Prohibida la reproducción).

## DICE DON MIGUEL VILLANUEVA

**ESTA EN PLEITO EL REGIMEN CONSTITUCIONAL Y HAY QUE RESOLVERLO LEALMENTE**

«La Prensa» de San Sebastián, pu-... blica la siguiente carta que don Mi-... guel Villanueva ha dirigido al direc-... tor de dicho periódico, con motivo... de la encuesta política abierta por... dicho diario.

«Mi querido amigo: No he podido... hasta hoy contestar su grata del 6... del corriente mes, tanto por exceso... de trabajo como por los sucesos des-... arrollados en estos días, que han re-... clamado atención preferente.

Pero agradeciéndole a usted mu-... chísimo su bondadoso recuerdo de... mis modestas palabras, no debo de-... jar sin respuesta su requerimiento, aun cuando no conteste con la ex-... tensión debida las preguntas que se... sirve usted formular, porque una de... ellas requeriría algunas cuartillas y... aún todavía mayor extensión.

Considero que es grave la situa-... ción política por que atraviesa Espa-... ña, porque en ella está en pleito na-... da menos que el régimen constitu-... cional. Y no puedo considerar legal... el procedimiento que se sigue para... llegar a las Cortes Constituyentes, porque se empieza por convocar y... realizar elecciones municipales, por... Ayuntamientos ilegalmente consti-... tuidos.

«Sin una absoluta sinceridad, las... elecciones serán una nueva farsa in-... digna de un pueblo que aspira a la... consideración de civilizado, y no ha-... blo de abstención o retraimiento pa-... ra ninguna de las elecciones, mien-... tras no se resuelva el problema de... la sinceridad.

Finalmente, creo que el último... movimiento revolucionario ha tenido... y seguirá teniendo una grandísima... influencia en la conciencia política... del país, como lo están revelando... los hechos, que a diario se suceden... y los que se teme que ocurran, todo... lo cual no desaparecerá mientras no... se resuelva lealmente y con deci-... sión, el problema político planteado, que será inútil pretender ocultar o... reprimir.

Y deseando que esta carta corres-... ponda a sus deseos, le saluda muy... afectuosamente su buen amigo,

**MIGUEL VILLANUEVA.**

## DEPORTES

### FUTBOL

#### LAS FINALES LIGUERAS

Mañana termina la competición de... Liga. Quedará algún partido aislado, de los suspendidos, pero la jornada li-... guera quedará concluida al terminar... los encuentros de mañana.

Antes que, esta terminación ha sido... la del interés por conocer los ven-... cedores de sus divisiones. Este afán de los aficionados quedó satisfecho en los... partidos del domingo anterior, a raíz de los cuales quedó el Athletic de Bilbao, como vencedor de la división primera, igual que hiciera la anterior temporada, y el Valencia F. C., como campeón de la segunda división.

Queda, no obstante, un relativo y limitado interés, puesto que se reduce a una sola división, y el que equipo será el que descienda a la tercera división. Tres equipos están actualmen-... te en condiciones para ese temido de-... scenso: el Real Murcia, el Deportivo Coruña y el Iberia. Las posibilidades se inclinan por el equipo atagónés, ya que su superioridad de puntos es más aparente que real, y además no pue-... de alimentar esperanzas de aumentar-... las, toda vez que sólo le queda por jugar un partido, el de mañana en Madrid, contra el Athletic, cortésano, cuyo resultado no es por cierto para concebir optimismos. El Real Murcia y el Deportivo Coruña, más bien el primero, puesto que los gallegos, casi casi pueden estar tranquilos, está en muy buenas condiciones para librarse del paso atrás. De todos modos es este el único interés que queda de la contienda liguera, ya que hasta esas eliminatorias entre el Celta, Recreativo de Huelva y Baracaldo, carecen de preocupación para los aficionados que dan por seguro el triunfo del equipo de Vigo.

Los partidos finales de Liga que han de jugarse mañana son los siguientes:

Real Sociedad-Español.  
Barcelona-Real Madrid.  
Europa-D. Alavés.  
Racing de Santander-Arenas.  
Athletic de Bilbao-Real Unión.

### EN LOGROÑO

Hoy, en los Padres Escolapios... Los resonantes triunfos del equipo «Calasanz F. C.», del Colegio de los Padres Escolapios, han traspasado los límites de la provincia y han llegado a interesar a equipos de otras poblaciones.

Consecuencia de ello, el «Juventud» de Estella, ha concertado un interesante partido para hoy, sábado, a las tres y media de la tarde, en el magnífico campo de los Escolapios de Logroño, con el «Calasanz», de dicho Colegio.

El Calasanz F. C. presentará la siguiente alineación:

Bañor; Perico; González; Bayano; Eladio; Guergué; Urbina; Caballero; Aizabál; Balcacoa e Hilario.

Para presenciar este partido vendrán de Estella uno o varios autobuses. Todos los alumnos y exalumnos de las Escuelas Pías tendrán entrada libre en el campo.

### RETOS Y PARTIDOS

Mañana jugarán en Elciego la Cultural, de dicha localidad, con un equipo de Haro integrado por Irujo; Fereite III; Patato; Miguez; González; Berrope; Tevete II; Díaz; Aragón; Serres y Orive.

Por la Cultural se alinearán Fortu; Pablo; Gerardo; Tani; Corcuera; Sierra; Pérez I, Teo, Javier, Villar y Pérez II.

Durante el descanso se hará una colecta a beneficio de un matrimonio pobre y enfermo de la localidad.

—El Deportivo Logroñés reta a cualquier equipo de su categoría para mañana, a las diez, en el Prado.

### PELOTA

#### CAMPONATO «AMATEUR»

Una variación, de no escasa impor-... tancia, por cierto, han tenido los partidos del campeonato amateur de pelota. Es la de jugarse en el Frontón Bati Jai, lo cual permitirá una mayor concurrencia de aficionados y una mayor posibilidad de eficacia en las aptitudes de los jugadores.

También ha sido objeto de modifi-... cación la fecha de los primeros partidos eliminatorios, que se jugarán hoy en vez de mañana, como primeramente se había indicado.

La hora y turno de los partidos van anunciados en otro lugar de este periódico.

Para conocimiento de jugadores y espectadores reproducimos algunas de las más importantes condiciones a que ha de ajustarse este campeonato.

Los partidos serán a 24 tantos, los de mano y 40 lcs de pala, sin poder prolongarse ninguno de ellos.

Las pelotas para los partidos de ma-

## Plaza de Toros de Logroño

EL DOMINGO, 5 DE ABRIL, PASCUA DE RESURRECCION  
INAUGURACION DE LA TEMPORADA  
EXTRAORDINARIA NOVILLADA  
A LAS CUATRO DE LA TARDE

### 4 HERMOSOS NOVILOS, 4

de la acreditada ganadería de don Fernando Arduraz, procedentes de CARREROS, por los afamados diestros

## LAZARO OBON y Manuel Compes MANOLE

con sus correspondientes cuadrillas.  
Amenizará el espectáculo la Nueva Banda de Música de Logroño, interpretando después selectos bailes hasta el anochecer.

no serán de 95, 100 y 105 gramos; no obstante, si de común acuerdo las parejas contendientes aceptasen otra, sería admitida. Igual se hará para los partidos de pala.

Es requisito indispensable que los jugadores utilicen el traje de pelotaris.

El saque a mano será del cuadro 2 y a pala lo determinarán las parejas contendientes.

Si alguna de las parejas anunciadas no se presentase, se considerará como perdido para ella el partido, y a la segunda falta será excluida del campeonato.

La Comisión organizadora determinará en el curso del campeonato si hay lugar a una selección de jugadores para dar mayor calidad a la representación regional en el campeonato de España.

Las reclamaciones serán resueltas por la Comisión, siendo su fallo inapelable. La parte reclamante abonará diez pesetas, reintegrables tan sólo en el caso de serle favorable el fallo.

Los demás detalles del campeonato estarán sujetos al reglamento general de la Federación Nacional de Pelota.

### CICLISMO

#### «FANFA» INSISTE EN SU RETO

Y contestando a Ruiz y Jesús García comenta la negativa de éstos con las siguientes preguntas:

«¿De dónde han sacado Jesús García y Eduardo Ruiz, que no son profesionales?»

«¿Quiénes les han informado de que los retos son antideportivos?»

«Me consta que han cobrado y siguen cobrando kilómetros. Y tienen la misma ficha que yo.»

«El no aceptar un reto es demostrar no estar en condiciones de ostentar victorias mal adquiridas, y todo corredor debe demostrar su valía en la única prueba convincente, que es la de contra-reloj.»

Sigo y seguiré sosteniendo mi reto de los cien kilómetros, en esa forma, contra Eduardo Ruiz y Jesús García.»

#### DEL MAGISTERIO

#### PARA LOS MAESTROS QUE ESTAN EN PERIODO DE PRUEBAS

Vistas numerosas solicitudes de maestros ingresados en el Magisterio nacional, procedentes de la convocatoria de oposiciones libres dispuesta por real orden de 20 de julio de 1928, en pretensión de cambio de destino por cuarto turno, teniendo en cuenta las condiciones del nombramiento de los interesados y los períodos de prueba a que se hallan sometidos, se ha dispuesto de real orden:

Primero. Que en la convocatoria acordada por real orden de 7 de marzo último puedan solicitar escuelas por cuarto turno los maestros de que se trata, con pérdida del tiempo de prácticas transcurrido, y cuyo período completo comenzará de nuevo en las escuelas que obtengan.

Segundo. Que los maestros del segundo escalafón, sólo podrán solicitar actualmente plazas de censo inferior a

### ATENEO RIOJANO

#### DOS CONFERENCIAS PROXIMAS

La labor cultural del Ateneo, no en la eficaz que realiza mediante la biblioteca circulante y los cursillos, sino en la más brillante y espectacular aunque menos honda de las conferencias de vario carácter, dadas en amplio local, ha venido tropezando con el inconveniente de que los conferenciantes especializados hubieran de dedicarse intensamente a las actividades políticas, intensificadas especialmente desde la caída de la Dictadura. Por esta causa, en el año 1930 y en lo que va del actual, no ha sido posible que tuvieran realidad algunos actos en preparación. La actual junta directiva, deseosa de que los asociados no carezcan de la útil y agradable ilustración de las disertaciones ante gran público, ha realizado no pocas gestiones y en algunas de ellas ha obtenido éxito. Así pues en el mes de abril corriente se verificarán tres actos importantes: una conferencia a cargo de don Andrés Espinosa; una exposición de cuadros de un pintor aragonés; y una conferencia de Ramón Gómez de la Serna.

Andrés Espinosa, es un «amateur» de la exploración y del alpinismo. Asia y Africa, sus bosques y sus montañas lo conocen sobradamente.

Nuestros lectores saben de él también, porque recientemente «El Sol» ha dado publicidad al relato de una de sus arriesgadas excursiones: la realizada al «Kilimanyaro», montaña del Africa Oriental, altísima, a la que su proximidad al Ecuador no priva de sus nieves perpétuas.

La conferencia de Andrés Espinosa, documentada con fotografías proyectables, ofrecerá el extraordinario interés, que tienen las narraciones de viajes con observaciones sobre la naturaleza, pueblos, costumbres, etc. Se celebrará el próximo martes y, suponemos que la curiosidad de los asociados será despertada por el nombre y el tema, como pocas veces, se trata de proporcionar al acto un espacio local.

De la exposición de pinturas podemos anticipar que será muy interesante y por lo que toca a la disertación de Ramón Gómez de la Serna, bien poco es menester anticipar, puesto que la figura de este literato es harto conocida. Se da en él el algo mérito singular, el de la originalidad; es creador de un género: el Ramonismo, ¿qué más cabe decir? No obstante, con la debida oportunidad, haremos algunos anticipos del asunto a tratar y de la modalidad de su conferencia. Ramón puede hacer tantas cosas y tan sugestivas todas ellas, que si ofrece a la junta del Ateneo un lista para elegir, no ha de ser cosa sencilla la decisión.

El de abril que atravesamos es, por todo lo dicho, un mes muy interesante para los asociados de la entidad cultural, a los que puede satisfacer, como a nosotros nos complace, que los esfuerzos de su directiva hayan obtenido al fin el apetecido fruto.

## Lo mejor de lo mejor, la bicicleta STYL

Campeona actual de España, 1930.  
Vencedora en la Vuelta del País Vasco 1930.  
Ganadora sin rival en la carrera organizada por el Club Deportivo Logroño, en el recorrido Vuelta de Torrecilla, 66 kms.

1.º EDUARDO RUIZ, sobre STYL.  
2.º JESUS GARCIA, sobre STYL.

Principales características: Tubos reforzados «Reynolds», los mejores y más caros del mundo. Rodamientos con bolas Hoffman; cubos de baño de aceite; todo lo demás, de primera clase. Presentación de gran lujo; algo nuevo.

REPRESENTANTE EXCLUSIVO PARA LA PROVINCIA:  
JESUS GARCIA. — VARA DE REY, 48.

Reparación y venta de toda clase de bicicletas a precios como ninguno. Ventas a plazos y al contado.

TODO ESTO EN EL GARAGE DE JESUS GARCIA.



una tacita de plata

es mi casto desde que uso para los pisos y los muebles esa maravilla de producto que se llama

aliron

# A LOS VITICULTORES ALAVESSES

Los representantes de las tres zonas, honrados con vuestro encargo, en comisión única por lo perfectamente identificados en la gestión de una fórmula que armonizará la cuestión legal del impuesto al consumo de vino producido en la provincia, con los intereses de su región productora, y confiados en la razonable actitud mostrada con la invitación de arreglo por la excelentísima Diputación, acudieron a esta puntualmente a la hora prefijada.

Convencidos de que la amplitud de mercado, merced a la cual adquiere difusión un producto, es meta que garantiza y da ritmo de seguridad al esfuerzo productor, a adquirirla dentro de la provincia, dirigimos nuestro empeño.

Llegado el momento de exponer sus deseos, esta comisión lo hizo en el sentido de que la región productora pagaría el total importe del consumo de su vino en la provincia; y teniendo en cuenta el propósito que anima a la Diputación, manifestó y recogió en su presupuesto de fomentar la riqueza vitícola, dedicando para ello dos terceras partes de lo ingresado por dicho concepto, la distribución de todo el importe podría hacerse en la siguiente forma: Reintegrando a cada Ayuntamiento de modalidad vitícola, para su fomento local, los dos tercios de lo que, a prorrata de producción le correspondiera pagar. El tercio restante con miras a simplificar la labor recaudatoria de la Diputación, podrá cargarse en el cupo de contribución territorial.

A esta fórmula se objetó por la mayoría de los diputados asistentes, que el presupuesto-confeccionado hace bastante tiempo, muy bastante para haber rectificado en el cualquier error, y que nosotros habíamos tomado como base de negociación en el capítulo y concepto relativo al aumento de impuesto al vino—no respondía en cantidad al espíritu del acuerdo que lo impuso; y que con dicha fórmula; a pesar de ser legalmente irreproachable, se volvía de modo indirecto a las tarifas diferenciales y originaría de nuevo la reclamación de varios industriales. A lo sumo, la Diputación se disponía a aceptar parcialmente, sólo para el consumo de la Rioja la fórmula propuesta.

No tuvimos inconveniente en aceptar, aunque con el natural asombro, el error no rectificado, y proponer la busca de cantidad adecuada por el consumo integral; mas en vano, también fué rechazada.

La oposición decidida a recibir de los productores el importe del consumo, nos dió la evidencia de que la mayoría de los diputados tienen para esta cuestión económica una ponderación especial, sin génesis, que valoriza la misma cantidad, según proceda de uno u otro peculio.

En vista del poco tiempo que según manifestaban los diputados, iban a durar en el cargo, nos resignamos a proponer quedara en suspenso, hasta que una Diputación con todas las de la ley fuera constituida, el acuerdo aumentativo del impuesto; tampoco cuajó.

Se nos volvió a ofrecer la buena disposición respecto al consumo de la Rioja misma y nada más.

Seguros ya de que nuestra ingenuidad habrá imaginado una voluntad de concordia inexistente, expresamos la insignificancia de esa buena disposición y la seguridad de que la Rioja, cobijada en su legítima y natural expansión, no pagaría un sólo céntimo a título de consumo.

En el transcurso de la entrevista se afirmó por varios diputados, que la morosidad de la Rioja elevada a categoría proverbial, tenía su causa en las fiestas de San Mateo; que la afición al trabajo no la caracterizaba tan bien como su afán de picaro provecho; asimismo se acusó el deseo de divorciar a los representantes obreros de los del resto de la comisión, llegando a sospechar en virtud de la unanimidad entre todos existente, que estaban influidos por los capitalistas.

Rara especie la de esta Rioja de capitalistas y festivamente morosa! Conceptos tan depresivos y a la ligera expuestos, tuvieron nuestra más enérgica repulsa; pudiendo comprobar más tarde, en cambio de impresiones con distintos sectores de la ciudad, más informados por el próximo contacto, que una fase demasiado evolutiva, de la seriedad, tiene en la Diputación un escaparate de magnífica visualidad.

Cumplido el deber de exponer nuestra labor y lamentando su mal resultado, los saludamos atentamente

### LA COMISION.

Abril, 1931.

### NOTAS DEL CINEMA

## ¿Cómo se hace una película en tecnicolor

¿Cómo lo han hecho? se preguntaban todos los que vieron en prueba "La Dulce Kitty" película presentada por Cinesa, toda en tecnicolor.

Esta es una pregunta natural, pues la impresión por colores sólo se ha solucionado prácticamente hace un año, y para la presente temporada tenemos un centenar de películas todas o en parte tecncolor.

En realidad ciertos productores preconizan el uso del negro y blanco tal como se ha hecho hasta ahora.

El desarrollo de la película en tecnicolor con su presente grado de perfección, ha requerido los estudios de muchos sabios durante 16 años. Como todos los adelantos científicos que representan la realización de un sueño para cuyo logro los hombres de ciencia emplearon el fruto de sus estudios, la fotografía en tecnicolor es relativamente sencilla en su aplicación.

El tecnicolor, no es enteramente un proceso fotográfico. Cuando se ha revelado el negativo, en vez de la fotografía empieza lo que podríamos llamar una manipulación litográfica, aunque con la diferencia de que los colores se fijan por lo que llamamos la inhibición. En otras palabras, la película absorbe los colores que al aplicarse están en forma de tintes líquidos.

Para empezar por el principio, un negativo tecnicolor difiere muy poco de los negativos ordinarios excepto algunos tratamientos químicos que hay que añadir durante el revelado, el cual es dos veces más largo por que mientras que para la fotografía de una escena en blanco y negro sólo hay que exponer un película, en la fotografía tecnicolor hay que exponer dos, simultáneamente.

El motivo de ello, es que en la cámara tecnicolor, detrás del lente hay un prisma que divide la escena en dos imágenes, una en blanco y negro y otra en color. La luz que pasa a través de un filtro rojo, la otra llega a la parte complementaria del negativo, expuesto en el mismo instante a la luz, a través de un filtro verde. De

esta manera, hay en el negativo dos imágenes, una colocada al revés y otra colocada al derecho y siendo sus extremos paralelos entre sí.

Se saca el positivo de este doble negativo, en un lado de la película como si se tuviese que pasar en la pantalla. Sale primero una película positiva algo endurecida por la acción química, que se trata por agua caliente. Encima de esta película, se graba en "verdes" la escena al aguafuerte y por el mismo procedimiento se obtiene otro positivo que ha sido expuesto en la parte "roja" del negativo.

Los términos "rojo" y "verde" se emplean para designar las dos partes del negativo, no se entienda un verde ni un rojo absoluto. Por "rojo" se entienden los colores fuertes del espectro solar. Por el "verde", se designan los colores pálidos, por lo cual están dos palabras "rojo" y "verde" son las denominaciones que se han adoptado para designar cualquier color perteneciente a uno u otro grupo.

Las dos películas de relieve grabadas al aguafuerte, que se indican anteriormente, son las matrices de donde salen las demás copias usadas para la distribución. Una vez listas estas, se trata con gelatina la película "virgen", que será blanca, donde se imprimirán las copias, la cual por la acción de la gelatina acepta fácilmente los tintes en forma líquida. Entonces, el positivo que destaca los contornos de la matriz roja, se traslada al celuloide embebida con la cantidad apropiada de tinte, aplicándose como se aplicaría un cliché, sobre el celuloide.

Durante la operación de la transferencia del tinte de la matriz al celuloide, ambos están colocados rigidamente sobre soportes de metal, a fin de que las partes rojas de la imagen o escena se impriman en la capa de gelatina de la película y esta absorbe de la matriz roja el color necesario para las graduaciones necesarias en la película. El mismo proceso se repite con la tira de positivo que ha sido expuesta a las porciones verdes del negativo, es decir que se hace una matriz verde del mismo modo que se ha hecho la roja. Esta, después se remoja con el tinte del grupo verde, y se deja en la película empapada de gelatina en la que anteriormente se ha manipulado para las imágenes del grupo rojo. Por esta segunda aplicación absorbe del grupo de tinte verde el color necesario para las graduaciones de verde requeridas en la película.

De este modo, quedan en la cinta ambos colores, del grupo verde y del grupo rojo, en las mismas proporciones en que estos colores con sus diversos variantes existen en las escenas fotografiadas con anterioridad.

Una vez terminadas las anteriores manipulaciones, estos colores quedan ya fijados en la cinta y tenemos una cinta en colores naturales, lista para la exhibición, quedando dichos colores impresos solo en un lado del celuloide.

A causa de la perfección de este proceso, el operador que debe pasar la película puede hacerlo como si se tratase de una película de blanco y negro, no necesitándose ningún accesorio en la máquina de proyección.

Antes, la principal dificultad estaba en que los colores se fijaban en ambos lados del celuloide, el cual necesariamente era más espeso que los otros lo que era causa de que pudiendo pasar bien por la máquina, se veía a menudo la película desenfocada. Otras veces, el color se

extendía demasiado causando en la pantalla grandes manchas, que a lo mejor destruían la escena.

Ahora gracias al nuevo proceso del film tecnicolor, estos inconvenientes han sido eliminados.

### LAS PLAGAS DE LOS FRUTALES

## El "moteado" de perales y manzanos

Consecuentes en nuestro propósito de divulgar las características de las principales enfermedades que atacan a las plantas, indicando al mismo tiempo los tratamientos de aquellas, vamos a dedicar unas líneas al "moteado" de perales y manzanos, extrayendo un artículo publicado por el ingeniero agrónomo don Miguel Benloch, director de la estación central de Patología vegetal.

Como dicha enfermedad existe en nuestra provincia y ahora es época de combatirla, es indudable la oportunidad del trabajo.

### EL "MOTEADO" DE PERALES Y MANZANO

Una de las enfermedades más arraigadas en nuestras comarcas fruteras es la conocida con los nombres de "roña" o "moteado" de peras y manzanas.

Las peras mal desarrolladas presentan "motos" o manchas negras, y más tarde, costras, deformaciones y grietas, lo que les hace perder, parcial o totalmente, su valor comercial. Además, son de mala conservación y a veces caen prematuramente si el ataque es temprano.

Pero los daños que produce el hongo alcanzan igualmente a las hojas y ramos jóvenes, siendo del mayor interés el reconocerlos, pues de las primeras suele pasar la infección a los frutos y en los ramos se conserva y perpetúa la enfermedad de unos años a otros.

Las hojas atacadas presentan, especialmente por su envés (cara inferior) manchas de color pardusco acintornado y contorno poco definido, que más tarde toman aspecto vellosos y terminan por ennegrecerse. Como estas manchas podrían prestarse, quizá, a confusión con las de la "osarna", conviene saber que las producidas por ésta, que son de color castaño obscuro, alcanzan a ambas caras de las hojas y su aspecto liso las distingue bien de las del moteado, poco manifiestas por el haz y que por el envés tienen apariencia de hollín. Además, las manchas de la "osarna" son verdaderas agallas y presentan por el envés de la hoja los diminutos orificios oves de entrada a los ácaros, fácilmente distinguibles con una lente.

Los brotes jóvenes presentan en su extremo manchas negras, que después se extienden y acaban por secar, quedando carbonizados. En las ramas atacadas se observa que la corteza, en vez de ser lisa, es irregular y agrietada, su vegetación es pobre y acaban también por secarse.

En los manzanos, aunque no producida por el mismo parásito, sino por otro muy afín, se manifiesta igualmente la roña, que ataca a los brotes con menos intensidad, si bien ocasiona análogos daños en hojas, flores y frutos recién formados.

### MEDIOS DE LUCHA.

Como medios de lucha contra esta enfermedad son aconsejables los siguientes:

Primero. En otoño, recoger y des-

truir por el fuego las hojas y frutos caídos.

Segundo. Cortar y quemar asimismo, al hacer la poda, todas las ramitas secas y agrietadas.

Tercero. En Primavera pulverizar los árboles con caldo bordelés al uno por ciento de sulfato de cobre.

El momento más oportuno para hacer el tratamiento y número de éstos, es cosa difícil de aconsejar, pues varían según las circunstancias de cada caso. Desde luego, la presencia del menor síntoma de la enfermedad aconseja la inmediata aplicación del tratamiento; de ahí la importancia que damos a saberlos apreciar. La pulverización se repetirá más adelante, si el tiempo es húmedo y favorable, por tanto a la infección.

Preferible es, sobre todo, en comarcas en que la enfermedad se ha hecho endémica, anticiparse con el tratamiento a las primeras manifestaciones de aquella, por pequeñas que sean.

Por ello, es aconsejable dar una pulverización antes de abrirse las flores o después de caer los pétalos.

En este último caso puede agregarse a cada cien litros de caldo bordelés medio kilo de arseniato de plomo en polvo muy fino (o un kilogramo de arseniato en pasta) y de esta manera se combate, al mismo tiempo el "gusan" o "cocom" de las manzanas y peras.

### Medias - Calcetines

Antes de comprar estos artículos, examine las clases y precios de esta Casa y se convencerán que no existe quien tenga más surtido y precios más baratos.

### José Lacalzada

Nueva Plaza de Abastos, núm. 47, frente a Casa Piauelo y Sagasta, 25 y Marqués de San Nicolás, 95 (Antigua Redacción de LA RIOJA)

## El Senado francés se constituye en alto Tribunal de justicia

### Y ENTREGA AL PROCURADOR GENERAL EL EXPEDIENTE INCOADO CONTRA PERET, BERNARD, VIDAL Y FABRE

PARIS. En el Senado se ha celebrado la sesión constitutiva del alto Tribunal de justicia. El señor Doumer, en su calidad de presidente, dió lectura a la resolución votada por la Cámara en 25 de marzo último, con arreglo a la cual dicha asamblea, considerando que hay cargos suficientes contra los señores Raoul Peret, René Bernard, Gastón Vidal y Abel Fabre, decidió compareceran ante el alto Tribunal.

Advertida la asamblea de que iba a constituirse en Tribunal de justicia, y como nadie se opone a ello, así se acuerda.

A continuación queda decidido que el lugar de las audiencias sea el mismo salón de sesiones, acordándose después que la primera audiencia del Tribunal se celebre dentro de veinte minutos. Se suspende la sesión por ese tiempo.

Pasados los veinte minutos, se reúne de nuevo. El señor Doumer dió lectura al texto legislativo que prevé la entrega del expediente de instancia al Ministerio público.

Este expediente es entregado con toda solemnidad al procurador gene-

ral, señor Schedler, el cual solicitó que el alto Tribunal aplase sus reuniones hasta el 19 de mayo para escuchar la lectura de la requisitoria de instrucción de la instancia.

## Santo Domingo

3 de abril.

Jueves Santo ha presentado atmosféricamente variables caracteres de día primaveral y de lluvioso, predominando éste, que no dejó salir la procesión de «Los Pasos».

Medios en plena Semana Santa, los señores canónigos de nuestra catedral y misioneros de nuestros colegios, se desparrraman por capitales y pueblos limítrofes, a predicar sobre los Misterios de la Redención del mundo.

En la catedral el abad, don Hermenegildo Igea celebra la solemne misa ayudado por los señores canónigos, don Mariano Santa María y don Anastasio Torrecilla, y allí el ritual catedralicio se ostenta, llevando el sacramento al monumento, el cual se establece y renueva la sacramental vigilia y adoración y se establece la primera visita de sagrarios.

La Cofradía de la Vera-Cruz, principalísimo factor en estas tradicionales religiosas fiestas, ha tenido la reglamentaria renovación, resultando nombrados: Prior entrante, Agapito Cantabrana; saliente, Marino Moneo; y cofrades, Julio García y García, Damián Villar, José Capellán, Bernardo Merino, Isidoro Navas y Máximo Barrolomé.

La cofradía, deseosa de evitar los abusos en la procesión de la tarde pide en comunicación a la Alcaldía que ordene a sus agentes la vigilancia, la que vemos que manda el alcalde señor Bustillo.

Calladas las campanas de la catedral, suenan por las calles las campanillas que anuncian los entierros, en el balcón del círculo jaimista, ondea la bandera de luto, el personal recorre las estaciones, entre el cual vemos a los tarascios y adoración nocturna, que formados y con sus blancas banderas andan visitando sagrarios de templo en templo.

Entre el mencionado personal vemos los doce pobres que en silencio publican los caritativos nombres de don Hipólito Casas y doña Isabel Marín, matrimonio calcaense, que en disposiciones testamentarias dejaron capital con cuyos intereses se dará por Semana Santa y a cada uno, completo traje de pana, borceguíes, boina, camisa y calcetines y dos pesetas en metálico. Los pobres son ocho de aquí y cuatro de Cucurrita, donde tenía parientes el finado, y a los cuales por la tarde, el señor abad lavaba los pies, en la ceremonia del mandato, en la que el canónigo, don Mariano Santa María, predicó el sermón del Amor y Caridad de Jesucristo para con los hombres.

En los claustros se formaba seguidamente el movimiento de otros años, para ponerse las tónicas y coger los Pasos, se piensa en que salga la procesión y se desiste por la lluvia, efectuándose la procesión por dentro de la catedral, y por la noche en el convento de misioneros se predica el sermón de las Siete Palabras.

—La candidatura obrera que resultó de la ante-votación del sábado en el teatro, la componen, don Máximo Bustillo, que ha sido varias veces concejal, alcalde y que actualmente desempeña acertadamente la Alcaldía, el simpático y popular Eulogio Ojeda y el entusiasta socialista, Francisco Hernández.

Probablemente sabremos hoy la can-

FOLLETIN DE «LA RIOJA» 178

## El hombre de las figuras de cera

Por XAVIER DE MONTEPIN

Por la brecha; pero corría el peligro de encontrar en el incendio la muerte y no la libertad; renunció a semejante riesgo y tomó el partido de destruir el muro, a pesar de no tener instrumento propio de aquel trabajo. En el momento que comenzaba a atacar con sus quemadas y ensangrentadas manos la espesa tapia hecha con una mezcla de barro y paja, revocada interiormente, le llamó la atención un ruido extraño y tan espantoso, que el bandido abandonó instantáneamente su trabajo para volverse a mirar al perro, autor de aquel ruido.

Apenas habían transcurrido unos segundos, y ya Tristán estaba desconocido. Una enfermedad extraña y fulminante se había apoderado de él; el aire de sus pulmones, al escapar por sus narices, silbaba como un fuelle de fragua. A cada aspiración hundíasele el vientre; su larga cola azotaba el suelo al impulso de convulsiones y precipitados movimientos. Se alzaba sobre las patas traseras, como un encabritado caballo, y cada vez que volvía a caer en su posición natural lanzaba un ronco y doloroso aullido, como si una mano de hierro le apretara el pescuezo. Sus ojos, inyectados de sangre, brillaban de un modo indescriptible y parecía querer saltar de las órbitas; en una palabra, rizados espumarajos blancos caían a los lados de sus fauces.

Rodille se estremeció; indecible angustia oprimió su corazón.

—¡Estoy perdido! — murmuró. — ¡Ese perro está rabioso!

Rodille no se equivocaba. La loba muerta por Tristán algunos días antes estaba rabiosa. Sus mordiscos ha-

bían inoculado al bravo animal el virus de aquella enfermedad, terrible cual ninguna, y digna de figurar a la cabeza de la calamidades terrestres. Manifestábase el primer acceso... Después de reflexionar un momento, Rodille se tranquilizó. Se dijo que la cuerda era sólida, que el perro no lograría romperla, y reanudó su trabajo con un ardor fácil de comprender.

No lograríamos describir lo que pasó por la mente del bandido cuando, al cabo de algunos minutos, una especie de rechinar de dientes le hizo volver de nuevo la cabeza y al perro mordiéndole la cuerda.

—¡Oh! ¡Dios mío! — balbuceó el miserable helado de espanto ante aquel cuadro. — ¡Oh! ¡Dios mío!

Tristán devoraba literalmente la retorcida cuerda, cuyas fibras se deshilaban entre sus dientes. Pasaron dos o tres segundos; que tuvieron para Rodille la duración de siglos. La pulverizada cuerda cedió. Rodille sintió que un negro resplandor se extendía por sus ojos y que el soplo de la muerte rozaba sus cabellos; después recobró por un momento la esperanza.

El perro, abatido por agudos dolores, retrocedía en vez de avanzar, y parecía que estaba próximo a exhalar el último aliento entre espantosas convulsiones.

—¡Pasaré! — se dijo Rodille, — ¡y no me verá!

Y se lanzó hacia la puerta. Pero Tristán, de pie, le cerraba el paso. Rodille retrocedió... Tristán brincó...

Entretanto que todo esto ocurría en la casucha, Juan Vaubaron se alejaba a galope, montado en el vigoroso

caballo de Rodille, y procurando activar su rápida carrera avivándose con su bastón de hierro. El padre de Blanca habíase jurado no detenerse hasta llegar a una villa donde pudiera encontrar un procurador del Rey, un comisario de policía, gendarmes, justicia y ley para reclamar su ayuda; para llevarlos con él, para entregarles aquel asesino por quien venía padeciendo tanta desde hacía ya doce años. Estaba seguro de haber llegado al último acto del drama formidable del cual hasta aquel día era el héroe y la víctima. Lo esperaba y daba gracias a Dios.

Ya había recorrido cerca de tres leguas. El día comenzaba a clarear. El campanario de la cabeza de partido de aquellos contornos distinguíase en lo alto de una colina. En un brusco recodo de la carretera, Vaubaron se encontró cara a cara con media docena de jinetes con chalecos amarillos y sombreros bordados en plateado gendarmes y un brigada.

—¡Nadie pasa! — gritó el brigada.

—Señores — respondió Vaubaron, — Dios les envía, puesto que iba en su busca.

—¿Con qué objeto?

—Con el de entregarles a un gran canalla.

—¿Habla usted del autor del asesinato cometido anteanoche a tres leguas de Quimper?

—No lo sé, pero lo juraría, pues el hombre que voy a poner en manos de ustedes es capaz de todos los crímenes, y lo denuncio como dos veces asesino.

—¿Dónde está ese hombre?

—Voy a llevarles.

Los gendarmes rodearon a Vauba-

ron, que, haciendo dar media vuelta al caballo, tomó al galope la ruta que acababa de recorrer.

Por el camino, el brigada examinaba con manifiesta desconfianza a aquel extraño guía, cuya facha e indumentaria le parecían muy sospechosos, y se prometía hacerle un minucioso interrogatorio tan pronto como el primer incidente hubiera pasado y el estrepito que hacían los caballos permitieran dialogar con utilidad.

En menos de una hora, el pequeño destacamento llegaba frente a la abandonada casucha.

—¿Qué caros son esos? — preguntó el brigada al ver los dos vehículos desenchanchados en la cuneta de la carretera.

—El uno es mío; el otro es del hombre que va usted a prender.

—¿Le encontraremos en esa casucha?

—Sí.

—Pero la puerta está abierta.

—¡Oh! ¡no tema usted, está bien custodiado!

El brigada, dos gendarmes y Vaubaron echaron pie a tierra, franquearon la cuneta y se dirigieron hacia la choza. Pasó primera el brigada y miró al interior.

—Pero, camarada, ¿qué es lo que pasa? — preguntó con tono burlón volviéndose hacia Vaubaron. — ¡No hay nadie aquí dentro!

Vaubaron hizo un gesto de estupor y desesperación.

—¡Nadie! — exclamó; — ¿crees usted que no hay nadie?

—Un perro estrangulado por intento, y eso no es suficiente! Además, puede verlo usted mismo!

—¡Ah! — balbuceó Vaubaron atarado; — ¡habrá huido el miserable!

—A fe mía la cosa es bien posible — dijo el brigada con gangoso tono; — pero, mientras se le coge, a ver sus documentos, amigo.

—¡Mis documentos! ¡No los tengo! — respondió bruscamente Vaubaron.

—¡Oh! nada de preguntas; serían inútiles. Cumpla usted con su deber; deténgame. No resistiré; encuentre muy justo que me prendan. Sólo tengo una súplica que dirigirla, un favor que pueirme de rodillas, y es éste. No pierda un minuto; revienten los caballos si es preciso, para conducirme lo más pronto posible ante el procurador del Rey, un juez de instrucción, un magistrado, en suma. ¡La vida y el honor de un inocente dependen del castigo de un asesino infame!

—¡Qué diablo! Si tenía usted tanta prisa, no hacía falta traernos aquí — replicó el brigada. — Pero nada nos detiene, y, puesto que tiene tantos deseos de llegar, iremos volando. ¡A caballo, y en marcha!

Uno de los gendarmes quedóse cerca de la casucha para custodiar los dos carros, y los demás se fueron al galope con Vaubaron.

XXXV

Para narrar con todos los pormenores las últimas peripecias de esta larga historia, sería preciso un volumen entero, y no hay espacio, porque sólo nos faltan unas cuantas páginas. Así, pues, más bien que una narración, vamos a presentar a nuestros lectores un rápido resumen de los hechos

Edadatura que nombre el Ateneo Republicano, en el cual han ingresado en estos días varios nuevos socios.

A pasar la Semana Santa con su hermano, don Víctor, ha venido de Valladolid, su hermano don Antonio Manrique Ibergallartu.

Inesperadamente ha fallecido el joven de 17 años, José Melchor, hijo de don Félix, vecino del pueblo de Cañas.

Auxiliar querido en esta sucursal del Banco Español de Crédito, en ella estuvo el infeliz muchacho el pasado lunes a cuyo atardecer cerró el Banco y desde la sucursal marchó a la cama, falleciendo el martes, víctima de tífida embolia.

Su entierro estuvo concurrencioso, viéndose el féretro lleno de blancas coronas regalo del Banco y de amigos, de cuyas cintas tiraban distinguidos jóvenes.

Presidían el entierro el director del Banco Español de Crédito, don Cefe-rino Melchor, tío del finado, don Gregorio Rojo hermano don Ismael López, cuñado, y su tío don Modesto Aragón.

Al entierro vinieron numerosos vecinos de Cañas y Canillas.

Reciba la familia del desgraciado joven nuestro pésame.

REGISTRO CIVIL

Inscripciones verificadas ayer: Nacimientos.—Lorenzo Pagán García, Teodoro Ruiz García. Defunciones.—Ninguna. Matrimonios.—Ninguno.

OCASION

Vendo por no poderlo atender, en Borja, provincia de Zaragoza, varias fincas y un ALMACEN DE VINOS.

El edificio-almacén tiene unas dimensiones de 40 metros de largo por 12 metros de ancho, con su piso correspondiente; contiene 3.000 hectolitros de cubaje, todo de roble, y casi nuevos; prensas, estrujadoras, filtros, básculas, bombas de trasego, motores y cuantos utensilios son necesarios para la elaboración y comercio de vinos.

Existen, además, 170 boycos de roble americano seminuevos.

El indicado edificio cuenta con solares preparados para el montaje de 3.000 a 4.000 hectolitros más de cubaje en vasijas de cemento. Por otra parte, lindante a él existen 1.400 metros de terreno disponible para edificación, todo contiguo a la carretera, y a una distancia de 300 metros de la estación del ferrocarril.

En un radio de 20 kilómetros se puede operar durante todo el año en el comercio de vinos, con calidades cuya graduación alcohólica oscila entre los 16 y 18 grados de alcohol por litro.

También vendo, junto o por separado, 30 hectáreas de terreno regables en su mayor parte, y dedicadas en la actualidad a viñedo, olivares y cereales.

Sobre el precio de coste efectuaré una gran rebaja quedándose con todo. También concederé grandes facilidades en el pago.

Para informes y demás datos dirigirse a su propietario, Javier Ortiz, en BORJA, provincia de Zaragoza.

SIRVIENTA. — Se necesita. Mercado, 20, piso tercero.

COMPRO caldera vapor y motor trifásico 5 HP. Máximo Delgado, en Haro.

LABRADORES

¿Queréis comprar machos y mulas de Extremadura y Andalucía de toda confianza? En Nájera los tenéis, en las cuadras de Agapito Fernández.

NOVILLA. Preñada de cinco meses, se vende o se cambia por lechales. Razón, Marcelino Espada, Prado Viejo.

ENTRESUELO Y PRIMER PISO Casa de nueva construcción, sol todo el día y baño, se arriendan en 80 y 90 pesetas. Informes, Mercado, 4, 1.º

Me asociaría Con algún capital a comerciante o industrial que tendría negocio en marcha. Informes, tienda «El Capricho», Poriales, núm. 22.

EMPAPELADORAS. Se necesitan. Arriaga, Vara de Rey, 18.

SIRVIENTA. Se necesita para matrimonio solo. Marqués de Murrieta, núm. 4, piso primero, izqda.

PRIM ORTOPEDICO VITORIA

Comunica a su numerosa y antigua clientela y cuantos deseen utilizar sus servicios, que se hallará en LOGROÑO el 9 de abril, en el HOTEL PARIS.

Adaptación personal de toda clase de Aparatos Ortopédicos en sus diversas y prácticas necesidades. Los HERNIADOS encuentran siempre un mejor servicio y una muy grande economía.

En TUDELA, día 8 abril, en el Hotel La Unión.

Compra y venta

de automóviles usados. AGENCIA NASH, General, Zurbano, 12.

PLANTAS BAJAS. Se arriendan dos, propias para almacén de vinos, tiendas o cosa análoga, juntas o separadas, en General Espartero, V. Informes, Duquesa Victoria, F, 1.º, dcha.

Garbanzos a mojo

SUPERIORÍSIMOS, 0'80 KILO. Huevería «La Granja», Mercado, 11.

Mulas y mulos

LABRADORES. Si necesitáis adquirir ganados de trabajo para vuestras labores agrícolas, acudid, con toda confianza y seguridad de seriros bien, a las cuadras de don Robustiano Pérez, donde encontraréis a la vez de seriedad y mucha formalidad en los tratos, un gran surtido de animales, en número de 56, en su mayoría recién llegados de Francia y Extremadura, de 3 a 6 años, y tallas de 7 a 8 cuartas, garantizados a toda prueba y con facilidades en el pago.

Venta permanente en Haro.

Viuda de Regino Díaz

víctima de incendio, sigue haciendo las mismas labores de punto de incrustación, plisados a máquina y toda clase de bordados. San Bartolomé, 8, 3.º

HERRERO. Se necesita con cuatro o cinco años de práctica. Santos. Librada, en Aldeanueva de Ebro.

DEPENDIENTE DE BARBERÍA que sepa cumplir con su obligación, se necesita en la de Santiago García, calle de Prim, núm. 9, Haro.

MODISTA. Se ofrece a domicilio. Precio módico. Razón, calle del Cristo, núm. 4, cuarto piso.

SE VENDE VACA de buena clase y con leche abundante. Para tratar, con José Ruesgas, en Briones.

VIUDA DE 50 AÑOS, desea colocarse para caballero o sacerdote. Para tratar, con Leonor Eguitiz, en Briones.

SOLAR propio para edificar, de 16 metros de frente por 28, en Avenida de Colón, izquierda cuartel Artillería, calle urbanizada y con alcantarillado, se vende. Razón, Espartero, G, 1.º, izqda.

PISO PRIMERO. Se arrienda en sitio céntrico. Informes, Mercaderes, núm. 19, piso segundo.

CARNEROS. Se venden cien, primales. Tratar con Doroteo Velasco, en Ventosa de Rioja.

SE ARRIENDA PISO 1.º pequeño, en Once de Junio, 15, y BUHARDILLA espaciosa en Marqués de Murrieta, número 16.

APRENDIZ DE BARBERIA Se necesita en la de Juan López, calle de Herrerías, núm. 9.

Representaciones

Aceptaría de productos de la Rioja para colocarlos en Barcelona. Doy amplias garantías. Para informes dirigirse a la calle General Espartero, número 25, cuarto piso, derecha.

GANGA

El practicante Julio Martínez, de Lodosa, vende una máquina de coser industrial, propia para sastres, marca «Singer», en 150 pesetas, y otra doméstica en 100 pesetas, en muy buen uso y a prueba.

SE TRASPASA TIENDA DE COMESTIBLES por no poderla atender su dueño. Razón, en LA RIOJA.

La Industrial Logroñesa

Fundición de hierro y metales ARTURO ANGULO Camino de San Adrián. — Logroño. Se reciben encargos en la calle de Herrerías, número 8 (vinos).

CISCO DE ENCINA Se vende a 170 pesetas los once y medio kilos. Calle Herrerías, núm. 6.

Taller de Vulcanización SE VENDE

Funcionando, con clientela solvente y muy bien situado. Informes, Droguería Moderna, Logroño. sm

SE ARRIENDA PISO PRIMERO. Caballería, 19.

Conejos del país vivos

De carne sabrosa. Nutridos con granos y plantas aromáticas. No saben a col. Buen manjar para gastronómicos de buen gusto. No comprar sin verlos. Razón: General Espartero, Comercio Reinales.



Para hacer o arreglar su casa pida catálogo y precios a Gauseona, S. A., Bailén, 15, Bilbao. Telf. 15.519 — Avda. 24, comedias, bañeras, bañeros, inodoros, cementos, yeso, etc.

COCHE FORD

cuatro puertas, a toda prueba, se vende o se cambia por camioneta. Informes, Zurbano, 30, piso primero, izqda.

Leña rolliza de roble

Vende a 23 ptas. la tonelada, en la carretera de Argüeso, Ricardo Fraissoli.

SE ARRIENDA PISO 2.º espacioso y céntrico en Hermanos Moroy, 13. Informes, Zurbano, 16, planta baja. León Laguna.

MADERA DE HOPO SECA Cuartones, sopandas y viguetas en todas las larguras. Informa E. Aranzubia, en Fuenmayor. No se contesta por carta.

NOVILLAS. Se venden dos de cuatro meses. Tratar con Fernando Palacios, en Agoncillo.

SE VENDEN 4 cañas de madera y varios muebles, por ausentarse su dueño. Razón, Espartero, F, 3.º, dcha. Horas, de diez a doce.

SE NECESITA MUCHACHA que sepa cumplir con su obligación; ganará buen sueldo. Razón, en LA RIOJA.

VINO DE COSECHERO, superior, vende Paulino Otazua, carretera Zaragoza, 21, frente a la cervecería.

SE VENDE EN CALAHORRA la casa núm. 28 de la calle Mayor. Informa su dueño, en la misma casa.

Pérdidas

—Quien haya encontrado una boina de niño, de terciopelo negro, hará el favor de entregarla en el Restaurant «Las Amescosas», y se le gratificará.

—De una yegua pequeña, de 3 años, negra, con una oreja marcada, sin herir de atrás, el día 1.º de abril. Se gratificará su entrega o aviso de su paradero a su dueño, Gonzalo Navajas, en Panzares.

Machos y mulas

Se venden en Logroño, ferial, núm. 2, y en Calahorra, Cuesta del Río, 15. Facilidades en el pago, Francisco Pascual.

COMPRO MAQUINARIA DE CARPINTERIA en buen uso. Razón, en LA RIOJA.

MUJER de 35 a 50 años, se necesita para servir a viudo con dos hijos. Razón, Mayor, núm. 92, taberna.

MAQUINA ATADORA seminueva, marca «Mac. Kormick», y un TRILLO seminuevo, de tres rodillos, con asiento y tornador, se venden. Tratar con Angel Castillo, en Sajazarra.

VENDO CARRO seminuevo, de 4 talanderas. Dirigirse a herederos de Eugenio del Campo, en Zaratón.

SE VENDE UNA ESCOPETA fuego central, de dos cañones, en estado como nueva. Informa en el establecimiento de bebidas, frente a la Campa militar.

VIAJANTES ACTIVOS para la venta de muebles finos, se necesitan. Hijos de Ojeda, en Nájera.

VENDO YEGUA de 6 años, 7 cuartas, para parir. Germana Villanueva, en Santurde.

SIRVIENTA. Se necesita para Nájera, casa de poca familia. Inútil presentarse sin buenas referencias. Dirigirse a la Ferretería de José Domingo, en Nájera. Será bien retribuida.

PISO. Con orientación al Mediodía, se arrienda en la calle del Mercado, núm. 4. Informa en Once de Junio, núm. 17, piso tercero, izqda.

COMPRO MADERA seca de olmo y Fresno, en rollo y tablón. Tratar con Eugenio Martínez, carretero de don Hipólito Bergasa, Logroño.

PISO SEGUNDO. Se arrienda en la Avenida de Colón, D. Para verlo, a la portera; para más detalles, Agencia Pozuela, Muro Mata, 1, entresuelo.

CASA. Se vende en la transversal de la carretera de Zaragoza, junto a la Panadería «La Madrileña», recién terminada. Consta de nueve viviendas y una gran planta baja; construcción inmejorable en hormigón armado. Precio ciento cuarenta mil pesetas. Informes, su propietario.

Automóvil Paige

Sedan, 7 plazas, con separación, perfecto estado, se vende; precio afino. Agencia Citroen, Espartero, J.

PISO SEGUNDO. Se arrienda en la calle del Mercado, 64. Informes, Marqués de San Nicolás, 66, 3.º

OLIVAR. Con 270 olivos, en regadío, vende. Tratar con Pepé Guillén, San Juan, núm. 37.

AYUNTAMIENTO DE MIRANDA DE EBRO

El día 14 de abril próximo venidero, y hora de las doce de la mañana, tendrá lugar en la Sala Consistorial la subasta para el suministro y colocación de baldosa hidráulica en el nuevo afirmado de las aceras de la Avenida de Tiburcio Arbizar.

El pliego de condiciones, presupuesto y demás antecedentes, se hallan de manifiesto en la Secretaría municipal durante las horas de oficina y días laborables, de 10 a 12 de la mañana.

Miranda de Ebro, 24 de marzo de 1931. — El alcalde en funciones, Miguel G. Cadiñanos.

Y ESO

DE CALIDAD INSUPERABLE Venta permanente en Islallana, a precios reducidos.

SANTIAGO RUIZ DE LA TORRE

El Jabonero de Arnedo

Compra sebos en rama, aceites turbios y sus heces

GRANDES SECCIONES A 0'95. Batería de cocina, cristalería, vajillas, regalos de todas clases y siempre novedades extranjeras.

La Cocina Alemana

MARQUES DE VALLEJO, 6

Pompas Fúnebres Pastrana

MARQUES DE SAN NICOLAS, 153

TELEFONOS 1754-1258

Servicio de féretro y coche 25 ptas Gratis a los pobres

Camión Hispano

de tres toneladas, con la matrícula LO. 2.140, ruedas nuevas, que sirve para ómnibus, patente y todo completo, a toda prueba, como si fuese nuevo, lo vende, por enfermedad del dueño, Marino de Torre, en Tudellilla.

NODRIZAS

—Casada, de 26 años, primeriza, leche de doce días, desea criar en su casa. Informa el alguacil de Villamediana.

—Francisca Abad, de 28 años de edad y leche de quince días, desea criar en su casa de Muro de Aguas.

—Casada, de 22 años, leche de 15 días, desea criar en su casa. Informa Daniel Mazo (Enciso) Navalsaz.

—Casada, de 28 años, leche de siete días, desea criar en su casa de Briones. Razón, Fortunato Mahave.

—Casada, de 27 años, leche de un mes, se ofrece para criar en su casa de Los Arcos (Navarra). Informes, en el 2 Ventosinas (forda). Calle de San Juan, núm. 16, Logroño.

—Casada, de 23 años, leche de tres meses, desea criar en su casa. Informa el corresponsal de LA RIOJA en Huércanos.

—Casada, de 36 años, leche de dos meses, desea criar en su casa de Viana (Navarra). Informa Victorina Guergue, Rabal de la Solana, en dicha ciudad.

FINCA de diez y media fanegas de tierra, regadío, varios olivos y dos frentes, lindante al camino, a kilómetro y medio de la capital, se vende. Razón, en LA RIOJA.

Almacén de Maderas

Serrería Mecánica

OJEDA. Norte, 20. GRONO

Telf.º 4996

Almacén de cementos

EL QUE MAS BARATO VENDE (No confundirse) LADISLAO MORENO, en NAJERA.

CASA O PLANTA BAJA Y PISO Vendo en sitio muy céntrico. Vara de Rey, 18, piso primero, izqda.

EN LA TRANSVERSAL DE LA CARRETERA DE ZARAGOZA, junto a la Panadería «La Madrileña», se alquilan pisos a 75 y 80 pesetas; casa bien ventilada y de nueva construcción.

PASTOR. Se desea para guardar ovejas. Informará Antonio Sáez, en Uruñuela.

ARRIENDO O VENDO

CASA con dos pisos y amplio garaje, agua permanente, luz eléctrica y cuatro fanegas de tierra de regadío, situada a kilómetro y medio de la capital, en carretera de primer orden.

En el mismo sitio vende hermoso CHALET de tres pisos, un pabellón de 30 metros y gallinero. Por su situación topográfica y de altura, es inmejorable para sanatorio u otros usos análogos.

Para precio y condiciones, JACINTO ESCUDERO.

LABRADORES

Patatas de s embra

Las legítimas y más acreditadas de la montaña de Vitoria, blancas, galegas y coloradas, las vende Aurelio Ruiz, del Comercio de FITERO (Navarra).

SE CEDEN A PONER A MEDIAS Y SE VENDEN:

113.000 Estacas de Lot, 130.000 Estaquillas, 12.000 Estacas de Riparia 3.309, 15.000 Estaquillas.

Para tratar, con Juan C. Melón, en Alesón (Logroño).

Almacén de Maderas

Serrería Mecánica

DE ANDRES VERA. — Despacho, Carmelitas, 25 y 27 Telf. 1440

CASAS. Se venden 2, con cuartos y corrales. También se venden 3 y media fanegas de tierra. Tratar con Eusebio Ruiz Novoa, ventorilero de Marcial.

Sociedad Española de Montajes Industriales Luchana, 10-BILBAO-Apartado, 467 Para-rayos CRYSTAL VALVE.—La única protección eficaz de las máquinas eléctricas, contra sobre-tensiones. Bombas Centrifugas de la ELECTRA INDUSTRIAL, fabricación nacional. Las de mejor calidad y mejor precio. Alternadores, Transformadores, Aparatos de medida de la ELECTRA-INDUSTRIAL. La fábrica más importante de España. ESTUDIOS Y MONTAJES DE LINEAS DE TRANSPORTE.

Muebles, baratos y de fantasía Casa ROYO Exposición y venta Vara de Rey, 22.--Logroño

Casa GORDOVIL EXPOSICION Y VENTA Muebles de arte y económicos Vega, 22. -- HARO

TRIUNFO Multicopista «TRIUNFO», rotativo. El único de producción nacional. Construido en Eibar. Fábrica de Armas «STAR». Cuatro modelos diferentes. Manejo simplificado y sencillo. Quince años de garantía. CONCESSIONARIO REGIONAL EXCLUSIVO: FRANCISCO MARIN. — CERDAN, 27. — ZARAGOZA.

GARBANZOS DE LA PRIMERA FLOR NUEVOS. GARANTIZADA SU COCION EN UNA HORA. De esta verdad son testigos los consumidores, tanto en seco como a mojo, CASTELLANOS FINÍSIMOS DESDE 0'20 EL CUARTO DE KILO. SOLO SE VENDEN EN «LA ESCOCESA». — TIENDA DE BACALAO. — MERCADO, NUM. 11 HUEVOS DE NUESTRAS GALLINAS A 1'10 MEDIA DOCENA. Comprad a «LA ESCOCESA», tienda que vende los géneros de confianza y los sirve con limpieza.

SE ALQUILAN en la Avenida de Colón, números 115 y 117 (frente a la Plaza de Toros) PRECIOSOS ENTRESUELOS CON JARDIN. PISOS AMPLIOS, SANOS, VENTILADOS Y SOL TODO EL DIA. PLANTAS BAJAS CON BUENAS LUCES Y BUEN PAVIMENTO, PROPIAS PARA ALMACENES O INDUSTRIA. BUHARDILLAS CON PRECIOSA VISTAS. Razón, en el número 115, piso primero, derecha.

CAMIONES Stewart Rápidos, Sólidos, Económicos El camión por excelencia. El camión de actualidad. El que mejor se adapta a las necesidades de cada uno, porque sus tipos de carga están graduados de media en media tonelada, de 1.500 a 5.000 kilos. Si quiere estar a tono con las exigencias actuales de la industria y mirar por sus intereses, visite esta Casa antes de efectuar sus compras. AGENTE PARA LA PROVINCIA: N. EGUIZABAL ARROYTA. — VARA DE REY, 39. — LOGROÑO.

Lleve sus vestidos irreprochables con el empleo del

# Nettosol

Producto superior, de invención reciente y de un olor etereo agradable. Pone como nuevos en tres minutos los Trajes, Vestidos, Sombreros, Guantes, Corbatas, Encajes, Tapetes de mesa y de Billar, Cueros y Pieles Curridas, Charreteras, Uniformes y Cuellos, Bordados, Joyas de Oro y de Plata, Pelucas, Medias de Varices, Vendas, Pinturas y Pastrones.

Su gran superioridad, consiste en que el NETTOSOL disuelve y hace desaparecer en pocos minutos sin dejar el menor olor desagradable las manchas, no solo grasientas, sino también las de Cera, Bujía, Brea, Pintura y Barniz, cosa que no se consigue nunca con ningún otro producto conocido.

# Nettosol

Es producto maravilloso, hace durar los trajes como nuevos, largo tiempo y todos los tejidos aún los más blancos y delicados tanto de hilo como algodón, lana y seda los limpia maravillosamente.

# Nettosol

Es de una limpidez cristalina, de una neutralidad perfecta y recomendado para blanquear y limpiar además muy económicamente La Seda, El Raso Blanco, Los Grabados, Dibujos, Planos, Pergaminos y Papeles preciosos, pues los deja como nuevos.

Se vende este producto admirable en todas las Droguerías, Perfumerías y Bazares a 2 y 3'50 pesetas el frasco.

COMPRARLO UNA VEZ ES ADOPTARLO PARA TODA LA VIDA

# A todos los herniados



El eminente ortopédico señor TORRENT, de Barcelona, le recibirá a Vd. GRATIS en Logroño, sólo por siete horas, el lunes, día 6 de abril, en el Hotel París

Todas las visitas son gratuitas y a nadie obligamos a ningún gasto. Queremos únicamente aconsejarle con toda lealtad y hacerle una demostración palpable de lo que usted necesita. No deje perder esta ocasión, que nada le cuesta y le servirá de mucho.

Le conviene y le es muy necesario a usted saber muchas importantes cosas que ahora ignora referente a su hernia y medios exactos, que no fallan nunca, para reducirla en absoluto y definitivamente curarla. Los procedimientos científicos y modernos de este reputado ortopédico le convencerán en el acto de que son los únicos, que sin la más pequeña molestia le transformarán a usted con pasmosa rapidez en el más perfecto estado de salud, como antes de estar quebrado. No dude ni pierda el tiempo; hoy, su hernia puede ser poca cosa; mañana, puede ser gravísima; y si quiere verse libre para siempre de su dolencia aguda con la mayor confianza a esta visita, que a nadie le obliga ni nada le cuesta, pudiendo, en cambio, ganar mucho. Garantizamos a usted que no se arrepentirá jamás de habernos visitado; muy al contrario, quedará contento y agradecido por el mucho bien que para su tranquilidad y buena salud le habremos hecho. El especialista Sr. TORRENT, tendrá sumo gusto en recibirle en LOGROÑO, el LUNES, día 6 de abril, en el HOTEL PARIS, de nueve a una y de tres a seis.

NOTAS. — En Haro, el día 7, en el Hotel Adela. En Vitoria, el día 8, en el Hotel Francia; y en Miranda de Ebro, el día 9, en el Hotel Egoña.

Especialidades para señoras: Fajas medicas y demás aparatos modernísimos y de grandes resultados para disminuir vientos voluminosos, evitar y curar hernias umbilicales, relajaciones, abortos, descensos abdominales, estómago caído, riñón flotante, etc., etc., conservando siempre la perfecta línea de la juventud.

despacho y gabinete en Barcelona: 13, Calle de la Unión, 13 "CASA TORRENT"

## Labradores!!!

ABONAD VUESTRAS TIERRAS CON ABONOS ORGANICOS DE PESCADO «GYPSA» (GUANO ARTIFICIAL)

Preparados especialmente para cada clase de cultivos

Exija siempre el apropiado a sus necesidades, guiándose de los folletos instructivos que nuestros representantes están obligados a facilitarle. Su mejor resultado depende de un empleo escrupuloso.

TENEMOS REPRESENTANTES CON DEPOSITOS EN CASI TODOS LOS PUEBLOS

DIRIJASE A ESTOS O A

GUANO Y PESCARINA S. A. - PASAJES

Delegado para la provincia

DOMINGO MIGUEL SAENZ.-Zurbano, 16.-Logroño (HAY ALGUNAS AGENCIAS DISPONIBLES).



SIEMPRE después de haber ABONADO con GYPSA

## PARTOS

Rafaela Mustiones. —Zaragoza.—De Hicias, 4.— Teléfono 2.593 — Profesora del Hospital. Pensión económica, embrazadas. Cuarto de baño.

PUERTAS, VENTANAS, nuevas y usadas, rejas, balcones de hierro y puertas-cocheras, vende más barato que nadie J. Bacigalupe, Rodríguez Paterna, número 24.

SIRVIENTAS. En el Hotel Comercio, de Santo Domingo, se necesitan dos de buenas referencias y que sepan cumplir con su obligación.

MOTO B. S. A. Se vende seminueva de dos 3/4 de caballo. Informan la viuda e hijos de Fermín Galilea, albardería, Mercaderes, 12, Logroño.



SERVICIO EXPRESO

DE GRAN LUJO

NORTE AMERICA

CONTE GRANDE

de Gibraltar 6 abril

CONTE ROSSO

de Barcelona 15 abril

SUD AMERICA

CONTE VERDE

De Barcelona 6 mayo

Médicos y cocineros españoles.

Lloyd Sabaudó

Barcelona, Rbla Sta. Mónica, 31-33

Dirección telegráfica: «Sabaudó»

Agente en LOGROÑO, Joaquín de Victoriano, Bretón de los Herreros, núm. 17.

## COMPANIA NAVIERA

Sota y Aznar, de Bilbao

Línea de Uruguay y Argentina

Modernos y rápidos vapores, en condiciones especiales para este tráfico.

SERVICIO RAPIDO

Hacia el día 29 de abril efectuará la próxima salida el vapor de 9.300 toneladas de carga

AROLA - MENDI

En viaje directo para los puertos de MONTEVIDEO y BUENOS AIRES; admitiendo carga sin transbordo alguno para los mencionados puertos y para ROSARIO DE SANTA FE, con conocimiento directo y transbordo en el puerto de Buenos Aires.

Este buque atracará en el muelle «Reina Victoria» de Santurce, y la carga para él se recibirá en almacenes cerrados, para embarcar directamente desde estos almacenes o desde vagón del ferrocarril.

Los señores cargadores pueden en viar sus partidas facturándolas a Santurce-Puerto.

También admite carga para los principales puertos de la República Argentina, Uruguay y Paraguay, con conocimiento directo desde Bilbao y transbordo en el puerto de Buenos Aires.

AGENTE UNICO EN LA PROVINCIA

FERNANDO MONEO DE LARA

Muro de Cervantes, núms. 3 y 5 - Logroño

CONVALECENCIA, DEBILIDAD

# ANEMIA

VINO y JARABE

Deschiens a la Hemoglobina

Los Médicos proclaman que este Hierro vital de la Sangre es muy superior a la carne cruda, a los ferruginos, etc. — Da salud y fuerza. — PARIS.



EL TERROR DE LAS RATAS

NOGAT

PRODUCTO ESPECIAL MATA RATAS.

El Mata - Ratón NOGAT constituye el producto más cómodo, rápido y eficaz para matar toda clase de ratas y ratones. Se vende a 50 céntimos el paquete y a 100 pesetas la caja de 25 paquetes, en las principales farmacias y droguerías de España, Portugal y Américas.

Producto del Laboratorio Sokatorg, calle del Ter, 16. Teléfono 50.794

BARCELONA.

NOTA. — Dirigiéndose y mandando al mismo tiempo por Giro Postal o sellos de Correos el importe, más 50 céntimos para gastos de envío, el Laboratorio, a vuelta de correo, verifica el envío del pedido.

## Compañía del Pacifico

LINEA DE CUBA

Para HABANA (Canal de Panamá), Colón, Panamá, Payta, Callao, Mollendo, Arica, Iquique, Antofagasta y Valparaíso.

La moto-nave «REINA DEL PACIFICO», el 12 de abril de 1931. El vapor «ORDUNA», el día 3 de mayo de 1931. El vapor «ORBITA», el día 24 de mayo de 1931.

Todos estos buques admiten pasajeros de 1.ª, 2.ª y 3.ª clase y carga.

Precios en tercera clase:

Para HABANA, pesetas 55'25 (incluidos los impuestos). Diríjase para toda clase de informes a sus Agentes en SANTANDER HIJOS DE BASTERRECHEA, Paseo de Pereda, 9. Teléfono 34-44. — Dirección a «BASTERRECHEA»

## Compañía Trasatlántica

Vapores Correos Españoles

El nuevo vapor «CRISTOBAL COLOM» saldrá de Bilbao y Santander el día 18 de abril, para HABANA, VERACRUZ y NEW YORK. El magnífico vapor «REINA VICTORIA EUGENIA» saldrá de Barcelona el día 1 de mayo, para BUENOS AIRES.

Salidas para RIC JANEIRO, MONTEVIDEO, BUENOS AIRES, NEW YORK, HABANA, VERACRUZ, ANTILLAS, PANAMA, POO, SAN TIAGO DE CUBA, VENEZUELA, COLÓN y FIC.

Agente único en la provincia: FERNANDO MONEO DE LARA

Muro de Cervantes, núms. 3 y 5. — Logroño

## Maquinaria para hierro

Tornos DEMOOR y BLAVIER, Limadoras, Taladros sensitivos y tipo Herrero, Taladros eléctricos portátiles, Sierras para metales, Curvadoras de llantas para carros, Recaladoras, etc., etc.

### Maquinaria para madera

Sierras de cinta mural y de columna, Cepilladoras sencillas y combinadas, Regresadoras, Tupis y otras.

### Maquinaria para panadería

Amasadoras y Cilindros, Maquinaria de toda garantía. Precios sin competencia. — Grandes existencias de todas clases de herramienta.

PEDIR OFERTAS A

EL MATERIAL INDUSTRIAL, S. A.

Agencia de Logroño

General Zurbano, 14

TELEFONO 1.651.

## CANAS



### Invento maravilloso

Para volver los cabellos blancos a su color primitivo a los quince días de usarla diariamente. Su acción es directa al oxígeno del aire, por lo que constituye una novedad. No mancha ni la piel ni la ropa. La caspa desaparece rápidamente. Vende en todas partes.

LABORATORIO CASPE 32 BARCELONA

LEÑA DE HAYA en trozos para cocinas económicas. Se vende. Fábrica de escobas, Carretera de Fontanillas.

LOCALES. Se arriendan dos: uno en la calle Herrerías y otro en la Mayor. Razón, Herrerías, 51, segundo.

Tienda CON VIVIENDA

se arrienda, así como gran local propio para depósito o almacén. Informes, Ruavieja, 31.

ABONOS. Con esta marca «El Carretero», se vende en casa de Luis Samaniego, en Rincón de Soto.

